



# ALGEMENE VOORWAARDEN

## VOOR TANKOPSLAG IN NEDERLAND

### VOTOB 2023

#### ARTIKEL 1 DEFINITIES

In deze Algemene Voorwaarden zal aan de volgende woorden de volgende betekenis worden toegekend, tenzij uit het verband waarin deze worden gebruikt blijkt dat daaraan een andere betekenis dient te worden gehecht:

1. *Artikel:*

Een artikel van deze Algemene Voorwaarden.

2. *BW:*

Het Nederlandse Burgerlijk Wetboek.

3. *Ceel:*

Een van het opschrift “ceel”, “cedul”, “Lagerschein”, “*récépisse-warrant*” of “*warrant*” dan wel “*delivery-order*” voorzien, genummerd en bevoegdelyk door of namens het Opslagbedrijf ondertekend origineel opslagbewijs, waarin het Opslagbedrijf zich verplicht met inachtneming van het bepaalde in deze Algemene Voorwaarden, aan de Houder van dat opslagbewijs een daarin genoemde hoeveelheid product van een daarin genoemde soort binnen een bepaalde periode af te geven.

4. *Gelieerde onderneming:*

De tot de groep van het Opslagbedrijf behorende groepsmaatschappij(en) en/of onderneming(en) waarin of die in het Opslagbedrijf direct of indirect zeggenschap heeft, dochter- en/of zusteronderneming(en) en/of onderneming(en) waarin het Opslagbedrijf een deelneming heeft, een en ander als bedoeld in artikel 2:24a, 2:24b respectievelijk 2:24c BW.

5. *Houder (van een Ceel):*

Degene die zich, als laatste, als houder van een Ceel aan het Opslagbedrijf kenbaar maakt door aanbidding van de originele Ceel aan het Opslagbedrijf.

6. *Instructies:*

Alle aan het Opslagbedrijf gerichte aanvragen, opdrachten, instructies, aanmeldingen, verzoeken, mededelingen en/of andere berichtgevingen.

7. *ISPS Code:*

De bij resolutie 2 van de Conferentie van verdragsluitende regeringen die partij zijn bij het SOLAS-verdrag op 12 december 2002 aangenomen internationale code voor de beveiliging van schepen en havenfaciliteiten (*International Ship and Port Facility Security Code*).



8. *Opdrachtgever:*

(i) Degene die, rechtstreeks dan wel via een tussenpersoon, van het Opslagbedrijf een offerte heeft ontvangen dan wel met het Opslagbedrijf een Overeenkomst heeft gesloten tot het door of namens het Opslagbedrijf verrichten van één of meer van de Werkzaamheden, (ii) de Houder van een Ceel, en/of (iii) ieder ander die handelt of zich gedraagt als rechthebbende op de in deze Algemene Voorwaarden gedefinieerde Zaken dan wel diens rechtverkrijgenden en/of diens rechtsopvolgers.

9. *Opslagbedrijf*

Degene die er zijn bedrijf van maakt en op zich neemt of heeft genomen één of meer van de Werkzaamheden te verrichten en/of te laten verrichten.

10. *Opslagruimte:*

Elke door het Opslagbedrijf voor het verrichten van Werkzaamheden ter beschikking gestelde of te stellen of te gebruiken ruimte(n), waaronder begrepen tanks, tankschepen, tankauto's, tankwagons, loodsen, magazijnen en alle andere al dan niet overdekte plaatsen, met bijbehorende Pijpleidingen, pompen en onderdelen, alles met bijbehorende uitrusting en toebehoren.

11. *Overeenkomst:*

Elke mondeling of schriftelijk aangegane, schriftelijk of stilzwijgend verlengde, overeenkomst met de Opdrachtgever tot het verrichten van één of meer Werkzaamheden door het Opslagbedrijf.

12. *Overheidsvoorschriften:*

Alle te eniger tijd geldende wetten, regelingen, haven- of politiereglementen, voorschriften, maatregelen en/of aanwijzingen die door of vanwege de overheid of door of vanwege andere bevoegde autoriteiten, instellingen en/of personen te eniger tijd zijn of zullen worden gegeven. Onder Overheidsvoorschriften wordt in van toepassing zijnde gevallen mede begrepen de ISPS Code, de REACH Verordening alsmede regelingen, verordeningen, richtlijnen, voorschriften of verdragen ter zake van opslag of van vervoer van gevaarlijke stoffen (zoals het ADN: *Accord européen relatif au transport international des marchandises Dangereuses par voies de Navigation Intérieures*, het ADR: *Accord européen relatif au transport international des marchandises Dangereuses par Route*, het RID: *Regulations concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Rail*) en vergelijkbare regelingen waaronder ESG wet- en regelgeving.

13. *Pijpleiding:*

De leiding(en) bestemd voor het pompen van Zaken naar, van en/of via het Terrein; de slangen en pijpleidingdoorvoerverbindingen daaronder begrepen.

14. *REACH Verordening:*

Het systeem voor registratie, evaluatie en toelating van chemische stoffen (*Registration, Evaluation and Authorisation of Chemicals*) die in de Europese Unie geproduceerd of geïmporteerd worden (Verordening nr. 1907/2006) inclusief de vastlegging daarvan in hoofdstuk 9 van de Wet milieubeheer.

15. *Schriftelijk*

Indien wordt verwezen naar een schriftelijke vorm van communicatie, wordt daaronder begrepen: per briefpost met bewijs van ontvangst, per fax met ontvangstbevestiging of per e-mail met



ontvangstbevestiging. Indien zogenaamde *online* of andere elektronische communicatiemogelijkheden hieronder dienen te worden begrepen, dient dit expliciet in de Overeenkomst te worden vastgelegd.

16. *Steigercondities:*

De VOTOB Steigercondities zoals uitgegeven door de Vereniging van Onafhankelijke Tankopslagbedrijven.

17. *Terrein:*

Het terrein of de terreinen, kanto(o)r(en), gebouw(en), Opslagruimte(n), tankinstallatie(s), ligplaats(en), steiger(s), kade(n), aangrenzend water, havenhoofd(en), laad- en/of losplaats(en) en de Pijpleiding(en) waarop, respectievelijk waarin door of vanwege het Opslagbedrijf Werkzaamheden worden verricht, onverschillig of deze Werkzaamheden op eigen terrein van het Opslagbedrijf of elders geschieden.

18. *Werkzaamheden:*

Alle werkzaamheden verricht of te verrichten door of namens het Opslagbedrijf met inbegrip van, maar niet beperkt tot, het ter beschikking stellen van Opslagruimte, de inontvangstneming, opslag, manipulatie – waaronder begrepen de overslag en het doorpompen van Zaken op, buiten of via het Terrein - , de verplaatsing, behandeling, bewerking, vermenging, aflevering en/of administratieve behandeling van de Zaken evenals het opmaken van documenten en het verrichten van douane-expediteur werkzaamheden.

19. *Zaken:*

Alle zaken en/of producten, hoe ook genaamd, in vaste-, vloeibare- of gasvorm, die aan het Opslagbedrijf voor het verrichten van één of meer Werkzaamheden zijn of worden toevertrouwd of die daartoe bestemd zijn.

## ARTIKEL 2 TOEPASSELIJKHEID VAN DEZE ALGEMENE VOORWAARDEN

1. Het Opslagbedrijf zal al zijn Werkzaamheden uitsluitend uitvoeren op deze Algemene Voorwaarden, tenzij uitdrukkelijk schriftelijk anders is overeengekomen.
2. Deze Algemene Voorwaarden zijn van toepassing op alle rechtsverhoudingen tussen de Opdrachtgever en het Opslagbedrijf, ook na het beëindigen van de Overeenkomst.
3. Op de Overeenkomst tussen de Opdrachtgever en het Opslagbedrijf zijn uitdrukkelijk niet van toepassing de eventuele algemene voorwaarden waarnaar door de Opdrachtgever op enigerlei wijze mocht worden verwezen of die door deze van toepassing mochten worden verklaard.

## ARTIKEL 3 EXPEDITIE, VERVOER EN ANDERE WERKZAAMHEDEN

1. Worden door het Opslagbedrijf douane- en/of andersoortige expediteurswerkzaamheden verricht, gelden voor de rechtsverhoudingen met het Opslagbedrijf met betrekking tot die werkzaamheden de Nederlandse Expeditievoorwaarden (FENEX) zoals gedeponeed ter griffie van de Rechtbanken te Amsterdam, Arnhem, Breda en Rotterdam op 1 mei 2018.



2. Wanneer het Opslagbedrijf vervoer van goederen of Zaken op zich neemt en/of daartoe opdracht geeft, gelden voor de rechtsverhoudingen met betrekking tot die werkzaamheden de voorwaarden van de vervoerder die het verrichten van het desbetreffende vervoer op zich neemt, respectievelijk de voor het desbetreffende vervoer gebruikelijke voorwaarden.
3. Wanneer het Opslagbedrijf scheepsagenten- of cargadoorswerkzaamheden op zich neemt, gelden voor de rechtsverhoudingen in verband met die werkzaamheden de Algemene Nederlandse Cargadoorsvoorwaarden, zoals in 2009 gedeponerd ter griffie van de Rechtbank te Rotterdam en de Kamer van Koophandel in dezelfde stad.
4. Tenzij anders is overeengekomen is de laatst gepubliceerde tekst van de voorwaarden waarnaar in dit Artikel wordt verwezen, toepasselijk. Deze voorwaarden zijn [hier](#) te vinden en liggen tevens bij het Opslagbedrijf ter inzage.
7. Van de in de leden 3, 4 en 5 van dit Artikel genoemde voorwaarden blijven buiten toepassing alle arbitrale bedingen of bepalingen aangaande de bevoegde rechter zoals in die voorwaarden vervat. Hiervoor in de plaats treedt Artikel 66.
8. In geval van toepasselijkheid van de voorwaarden waarnaar in de leden 3,4 en 5 van dit Artikel wordt verwezen, zal het Opslagbedrijf, indien en voor zover in de desbetreffende voorwaarden hieromtrent geen regeling is getroffen, het recht hebben om bij overschrijding van enige overeengekomen betalingstermijn of – bij ontbreken daarvan – indien niet binnen 15 dagen na dagtekening van de door het Opslagbedrijf ingediende rekening deze rekening is voldaan, het recht hebben om met ingang van de vervaldag de wettelijke handelsrente ex artikel 6:119a BW in rekening te brengen, zonder dat enige aanmaning of ingebrekestelling is vereist.

#### ARTIKEL 4 OVERHEIDSVOORSCHRIFTEN

1. De door het Opslagbedrijf te verrichten of verrichte Werkzaamheden zijn onderworpen aan Overheidsvoorschriften. Het Opslagbedrijf en de Opdrachtgever dienen deze Overheidsvoorschriften strikt na te leven.
2. Opdrachtgever zal, indien en voor zover deze Overheidsvoorschriften een doorwerking of invloed hebben of kunnen hebben op de voorbereiding en/of de uitvoering van de Werkzaamheden, deze Overheidsvoorschriften strikt door de door hem ingeschakelde derden doen naleven en waar nodig proactief die naleving faciliteren, ook indien die Overheidsvoorschriften zien op werkzaamheden die zijn onderworpen aan de voorwaarden als genoemd in de leden 3, 4 en 5 van Artikel 3.

#### ARTIKEL 5 UITVOERING VAN HANDELINGEN

1. Indien de Opdrachtgever met betrekking tot Zaken handelingen wenst te laten verrichten die niet reeds zijn begrepen in de Werkzaamheden die zijn genoemd in de Overeenkomst, dan zullen deze worden opgedragen aan het Opslagbedrijf tegen de tarieven en op de voorwaarden van de Overeenkomst of, indien daarover in de Overeenkomst niets is opgenomen, tegen de gebruikelijke tarieven van het Opslagbedrijf en voorts zijn ook op die handelingen deze Algemene Voorwaarden van toepassing.



2. Handelingen die het Opslagbedrijf niet zelf kan of wenst te uit te voeren, kunnen worden uitgevoerd door of namens Opdrachtgever na toestemming en onder toezicht van het Opslagbedrijf. Het Opslagbedrijf heeft recht op een vergoeding voor dit toezicht.
3. Indien is overeengekomen dat handelingen door of namens de Opdrachtgever worden verricht, dienen deze handelingen te worden verricht in overeenstemming met de instructies van het Opslagbedrijf.

## ARTIKEL 6 DUUR VAN DE OVEREENKOMST

1. Indien de Overeenkomst is aangegaan voor bepaalde tijd, dan eindigt zij door het verstrijken van de overeengekomen tijdsduur, tenzij de Opdrachtgever en het Opslagbedrijf vóór ommekomst van de Overeenkomst schriftelijk anders overeenkomen.
2. Indien de Overeenkomst is aangegaan voor onbepaalde tijd, dan heeft zowel de Opdrachtgever als het Opslagbedrijf het recht om, nadat deze Overeenkomst drie maanden heeft geduurd, deze schriftelijk en met inachtneming van een opzegtermijn van twee maanden te doen eindigen, tenzij in de Overeenkomst een andere opzegtermijn is overeengekomen.
3. Het bepaalde in lid 2 van dit Artikel geldt onverminderd voor een Overeenkomst voor bepaalde tijd waarvan de tijdsduur is verstreken en die met instemming van beide partijen stilzwijgend is verlengd, tenzij de mogelijkheid tot stilzwijgende verlenging in de Overeenkomst is uitgesloten.

## ARTIKEL 7 TUSSENTIJDSE BEËINDIGING VAN DE OVEREENKOMST

1. Indien daartoe dringende redenen bestaan, heeft het Opslagbedrijf te allen tijde het recht om, te zijner keuze:
  - a) de Overeenkomst zonder ingebrekestelling, zonder rechterlijke tussenkomst en zonder inachtneming van enige opzegtermijn, door een enkele schriftelijke mededeling aan Opdrachtgever tussentijds te beëindigen;
  - b) de overeengekomen Werkzaamheden geheel of gedeeltelijk te beëindigen of te staken dan wel te doen beëindigen of te doen staken; en/of
  - c) vóór de afloop van de Overeenkomst de onverwijld terugneming van de Zaken, resten van de Zaken en/of beschadigde Zaken te vorderen.
2. Dringende redenen worden in ieder geval geacht aanwezig te zijn indien:
  - a) door de aanwezigheid van de Zaken verlies van of schade aan andere zaken, het Terrein of de Pijpleidingen, dan wel ander nadeel voor personen of milieu ontstaat of kan ontstaan, de Zaken gebrekkig zijn of aan bederf onderhevig, of dat daarin veranderingen kunnen ontstaan die tot kwaliteitsvermindering kunnen leiden en de Opdrachtgever nalatig is of na aanzegging nalatig blijft in het geven van Instructies ter voorkoming of bestrijding daarvan;
  - b) de Opdrachtgever een of meer van de bepalingen van de Overeenkomst, deze Algemene Voorwaarden of de van toepassing zijnde Overheidsvoorschriften overtreedt of niet nakomt dan wel dat het Opslagbedrijf goede grond heeft te vrezen dat de Opdrachtgever zijn verplichtingen niet zal nakomen; en/of indien



- c) de Opslagruimte, het Terrein en/of de Pijpleidingen door brand of enige andere oorzaak geheel of gedeeltelijk zijn vernield dan wel op andere wijze voor het uitvoeren van de Overeenkomst ongeschikt zijn geworden; en/of indien
- d) de Opdrachtgever in strijd handelt met sanctiemaatregelen uitgevaardigd door een sanctieautoriteit van de VN, de VS, het VK, de EU of een lidstaat van de EU, voorkomt op een sanctielijst van een der voornoemde organisaties of landen en/of handelt in strijd met anti-corruptie- en/of anti-witwas wetgeving van een der voornoemde organisaties of landen; en/of indien
- e) een andere omstandigheid zich voordoet op grond waarvan van het Opslagbedrijf naar maatstaven van redelijkheid en billijkheid niet gevergd kan worden de Overeenkomst (ongewijzigd) voort te zetten.

## ARTIKEL 8 TUSSENTIJD S WEGHALEN VAN ZAKEN

Behoudens het elders in deze Algemene Voorwaarden bepaalde heeft de Opdrachtgever het recht om, onder teruggave van een eventueel afgegeven Ceel, tegen betaling van al hetgeen het Opslagbedrijf van hem te vorderen heeft en met inachtneming van deze Algemene Voorwaarden de opgeslagen Zaken te allen tijde terug te nemen.

## ARTIKEL 9 WEGHALEN VAN ZAKEN

1. De Opdrachtgever is verplicht om zijn Zaken weg te halen of te doen weghalen op een zodanig tijdstip vóór de laatste dag van de periode waarvoor de Overeenkomst is aangegaan of, indien de Overeenkomst tussentijds wordt beëindigd, op een zodanig tijdstip vóór de dag van die beëindiging dat de Opslagruimte op het moment van beëindiging van de Overeenkomst in gereinigde staat kan worden opgeleverd; zulks uitsluitend na betaling van al hetgeen de Opdrachtgever aan het Opslagbedrijf verschuldigd is of nog zal worden uit hoofde van de Overeenkomst of anderszins en onder teruggave van een eventueel afgegeven Ceel en verder onverminderd hetgeen elders in deze Algemene Voorwaarden hieromtrent is bepaald, inclusief maar niet beperkt tot het gestelde in Artikel 15 met betrekking tot het (doen) reinigen van de Opslagruimte.
2. Deze verplichtingen heeft de Opdrachtgever eveneens ten aanzien van de resten van Zaken alsmede ten aanzien van beschadigde Zaken.

## ARTIKEL 10 NIET-TERUGNEMING VAN ZAKEN

1. Indien de in Artikel 7 lid 1 sub c en/of Artikel 9 genoemde verplichting niet door Opdrachtgever wordt nagekomen, heeft het Opslagbedrijf te allen tijde het recht alle maatregelen te nemen die nodig zijn voor de ontruiming van de desbetreffende Opslagruimte, daaronder begrepen het verplaatsen van Zaken naar een andere Opslagruimte voor rekening en risico van de Opdrachtgever, dan wel het recht om Artikel 55 toe te passen. Dit alles laat het recht van het Opslagbedrijf om vergoeding te vorderen van alle directe en indirecte schade en kosten onverlet. Het Opslagbedrijf zal waar praktisch mogelijk, doch niet verplicht zijn, aan Opdrachtgever een redelijke termijn stellen alvorens hiertoe over te gaan.



## ARTIKEL 11

### BIJZONDERE MAATREGELEN

1. Onverminderd het bepaalde in Artikel 7 heeft het Opslagbedrijf het recht doch niet de plicht om onverwijld en voor rekening en risico van de Opdrachtgever iedere door het Opslagbedrijf noodzakelijk geachte of uit Overheidsvoorschriften voortvloeiende maatregel te nemen, met inbegrip van het beëindigen of staken dan wel doen beëindigen of doen staken van alle of een gedeelte van de overeengekomen Werkzaamheden dan wel over te gaan tot de verplaatsing of vernietiging van (resten van) Zaken, indien door het nalaten daarvan naar objectieve maatstaven verlies van of schade aan de Zaken zelf of aan andere zaken op het Terrein kan ontstaan of enig indien ander nadeel voor personen en/of het milieu te vrezen is. Het Opslagbedrijf heeft dit recht eveneens indien het nemen van een dergelijke maatregel noodzakelijk is ten gevolge van overmacht zoals omschreven in Artikel 60 lid 1.

2. Het Opslagbedrijf zal de Opdrachtgever of – indien een Ceel in omloop is - de laatste aan het Opslagbedrijf bekende Houder van deze Ceel, zo spoedig mogelijk in kennis stellen van de te nemen of genomen maatregelen, zonder dat tegen het Opslagbedrijf een beroep op het ontbreken van zodanig kennisgeving openstaat.

## ARTIKEL 12

### MAXIMALE INHOUD VAN LANDTANKS

Tenzij schriftelijk anders door het Opslagbedrijf wordt aangegeven, zal het maximaal toelaatbare gewicht van Zaken in een landtank gelijk zijn aan de maximale inhoud van die tank maal de dichtheid van water bij een temperatuur van 4°C.

## ARTIKEL 13

### INSPECTIE VAN DE OPSLAGRUIMTE

De Opdrachtgever is steeds gerechtigd de reinheid, geschiktheid en de staat van de voor zijn Zaken bestemde Opslagruimte vóór de aankomst van die Zaken te inspecteren. Indien de Opdrachtgever deze inspectie achterwege laat of, na inspectie, vóór de aankomst van die Zaken geen bezwaar heeft gemaakt wegens een gebrek aan reinheid of wegens de ongeschiktheid of de staat van de Opslagruimte, wordt de Opslagruimte geacht rein, geschikt en in goede staat te zijn geweest ten tijde van de aankomst van de Zaken.

## ARTIKEL 14

### ONDERHOUD, REPARATIE EN WIJZIGINGEN AAN DE OPSLAGRUIMTE

1. Het Opslagbedrijf heeft te allen tijde het recht om controle-, onderhouds- en reparatiewerkzaamheden aan de Opslagruimte te verrichten of te doen verrichten en voorts om wijzigingen dan wel bijkomende of bijzondere voorzieningen aan de Opslagruimte aan te brengen of te doen aanbrengen, indien het Opslagbedrijf dit nodig of raadzaam acht dan wel indien het Opslagbedrijf hiertoe vanwege Overheidsvoorschriften verplicht is.

2. Het Opslagbedrijf heeft het recht om, indien dat door het Opslagbedrijf nodig of raadzaam geacht wordt, in verband met de in lid 1 van dit Artikel vermelde werkzaamheden de Zaken van de Opdrachtgever te verplaatsen naar een andere opslagruimte, ook indien zou zijn overeengekomen dat de desbetreffende Zaken in een bepaalde Opslagruimte zouden worden opgeslagen respectievelijk behandeld. Van een zodanige verplaatsing zal het Opslagbedrijf de Opdrachtgever of – indien een



Ceel in omloop is – de laatste aan het Opslagbedrijf bekende Houder zoveel mogelijk vooraf in kennis stellen.

3. Het Opslagbedrijf is gerechtigd om van de Opdrachtgever ook gedurende de periode dat deze het gebruik mist van een gedeelte of van de gehele Opslagruimte door of voor één of meer in lid 1 van dit Artikel genoemde werkzaamheden, betaling van de in de Overeenkomst genoemde vergoeding te verlangen, tenzij dit naar objectieve maatstaven onredelijk zou zijn.

4. Indien werkzaamheden als genoemd in lid 1 van dit Artikel echter het gevolg zijn van Overheidsvoorschriften of wijzigingen daarvan en die Overheidsvoorschriften of wijzigingen daarvan betrekking hebben op de aard of soort van de zich in de betreffende Opslagruimte bevindende of daarvoor bestemde Zaken, zijn deze werkzaamheden en de eventuele verplaatsing van de Zaken als bedoeld in lid 2 van dit Artikel voor rekening van de Opdrachtgever.

## ARTIKEL 15 REINIGEN / TERUGBRENGEN IN DE OUDE STAAT VAN DE OPSLAGRUIMTE

1. De Opdrachtgever zal de kosten vergoeden die verbonden zijn aan het reinigen van de voor zijn Zaken in gebruik zijnde of gebruikte Opslagruimte en – ten laatste bij het eindigen van de Overeenkomst – tevens de kosten vergoeden die verbonden zijn aan het terugbrengen van de voor zijn Zaken gebruikte Opslagruimte in de staat waarin deze zich bij de aanvang van de Werkzaamheden bevond, indien en voor zover het Opslagbedrijf dit terugbrengen verlangt.

2. Indien de aard of soort van de Zaken of de looptijd van de Overeenkomst het noodzakelijk maken de in lid 1 van dit Artikel genoemde Opslagruimte tussentijds te reinigen, zal dat reinigen en de eventueel benodigde verplaatsing van Zaken eveneens op kosten van de Opdrachtgever geschieden.

3. De Opdrachtgever zal alle benodigde en door het Opslagbedrijf noodzakelijk geachte kennis en/of ervaring kosteloos ter beschikking stellen indien het Opslagbedrijf dit wenselijk acht in verband met het reinigen en/of in de oude toestand terugbrengen van de Opslagruimte.

4. Het van het Terrein afvoeren van al het bij het reinigen en/of het in de oude staat terugbrengen van de Opslagruimte vrijkomende afval, zoals – maar niet beperkt tot – restanten, residuen of spoelwater, zal geschieden voor rekening van de Opdrachtgever door of namens het Opslagbedrijf dan wel, ter keuze van het Opslagbedrijf, door of namens de Opdrachtgever. Ongeacht of de afvoer van het afval geschiedt door de Opdrachtgever of door derden namens hem, zal dit dienen te geschieden ten genoegen van het Opslagbedrijf en met inachtneming van daarop van toepassing zijnde Overheidsvoorschriften.

## ARTIKEL 16 VERVANGING VAN OPSLAGRUIMTE

Indien de Opslagruimte die aan de Opdrachtgever beschikbaar is gesteld geheel of gedeeltelijk wordt beschadigd, of ongeschikt wordt voor de overeengekomen Werkzaamheden ten gevolge van overmacht als omschreven in Artikel 60 lid 1, zal het Opslagbedrijf trachten vervangende Opslagruimte beschikbaar te stellen, doch daartoe niet verplicht zijn.





## ARTIKEL 17 HET WEIGEREN VAN WERKZAAMHEDEN / ZAKEN

1. Onverminderd het in de Artikelen 19 lid 3 en 22 lid 1 bepaalde, is het Opslagbedrijf gerechtigd te weigeren Zaken in ontvangst te nemen of Werkzaamheden te verrichten die gevaar voor of schade aan personen, Zaken of andere zaken, Terrein of Opslagruimte dan wel aan het milieu kunnen opleveren, of die indruisen tegen Overheidsvoorschriften, ook indien reeds een Overeenkomst met betrekking tot die Zaken of Werkzaamheden was gesloten.
2. Het Opslagbedrijf is gerechtigd te verlangen dat Werkzaamheden die tot het moment dat de Zaken worden geweigerd zijn of worden verricht of waarvoor het Opslagbedrijf reeds verplichtingen is aangegaan, door de Opdrachtgever worden vergoed.

## ARTIKEL 18 HET VERSTREKKEN VAN INSTRUCTIES

Alle Instructies moeten schriftelijk geschieden aan het kantoor van het Opslagbedrijf, zonder dat tegen het Opslagbedrijf een beroep op het ontbreken van zodanige Instructies openstaat.

## ARTIKEL 19 OMSCHRIJVING VAN ZAKEN

1. De Opdrachtgever zal bij het aangaan van een Overeenkomst aan het Opslagbedrijf schriftelijk een juiste en volledige omschrijving van de Zaken verschaffen, minimaal in de vorm van een *Material Safety Data Sheet* (MSDS), in voorkomende gevallen voorzien van het UN-nummer van die Zaken. Daarenboven zal de Opdrachtgever alle overige documentatie, autorisaties, chemische veiligheidsrapporten, veiligheidsbladen en zo voorts overleggen waaruit blijkt dat zowel de Opdrachtgever als de door de Opdrachtgever aangeboden Zaken voldoen aan de vereisten van de REACH Verordening en zal de Opdrachtgever het Opslagbedrijf vooraf op de hoogte stellen welke verplichtingen de Opdrachtgever dan wel het Opslagbedrijf onder de REACH Verordening heeft.
2. De Opdrachtgever zal vooraf schriftelijk melding maken ter zake van alle bijzonderheden waarvan kennisneming voor het Opslagbedrijf van belang is en/of welke van dien aard zijn dat de Overeenkomst niet of niet onder dezelfde voorwaarden zou zijn gesloten indien het Opslagbedrijf kennis had gedragen van die bijzonderheden. Nieuwe gegevens welke gedurende de looptijd van de Overeenkomst aan Opdrachtgever bekend worden omtrent de Zaken die vallen onder de Overeenkomst, zullen door de Opdrachtgever onverwijld schriftelijk aan de Opslagbedrijf worden medegedeeld.
3. Onverminderd het in Artikel 7 gestelde, heeft het Opslagbedrijf het recht om op grond van de verschaftte omschrijving of op grond van de omstandigheid dat de Zaken naar het oordeel van het Opslagbedrijf afwijken van de in de leden 1 en 2 van dit Artikel bedoelde omschrijving, of het ontbreken van de in die leden bedoelde documentatie, de Zaken te weigeren dan wel daaraan nadere voorwaarden te stellen.
4. Wanneer het Opslagbedrijf erin toestemt, met welk doel ook, Zaken tot het Terrein toe te laten, wordt het Opslagbedrijf niet geacht de aard van deze Zaken te kennen indien de omschrijving als bedoeld in de leden 1 en 2 van dit Artikel niet juist of volledig is of op enig moment niet juist of volledig blijkt te zijn.



## ARTIKEL 20 BIJZONDERE BEHANDELING VAN ZAKEN

1. Indien een bijzondere wijze van opslag of een bijzondere behandeling van de Zaken vereist is, dient de Opdrachtgever dit tijdig, schriftelijk, aan het Opslagbedrijf mede te delen.
2. De extra kosten van een bijzondere wijze van opslag of behandeling van de Zaken welke door de Opdrachtgever verlangd wordt of welke noodzakelijk is door de aard van de Zaken, zijn voor rekening van de Opdrachtgever.

## ARTIKEL 21 PLAATS VAN AANLEVERING VAN ZAKEN

1. De Opdrachtgever dient ervoor zorg te dragen dat Zaken door of vanwege hem op het Terrein worden aangeleverd conform Artikel 26.
2. Indien is overeengekomen dat de Zaken op een andere plaats dan het Terrein worden aangeleverd en door of vanwege het Opslagbedrijf naar het Terrein worden vervoerd, zullen de hiervoor bij het Opslagbedrijf gebruikelijke tarieven aan de Opdrachtgever in rekening worden gebracht. Op een dergelijk vervoer is het gestelde in Artikel 3 lid 4 van toepassing.

## ARTIKEL 22 TOESTAND VAN ZAKEN BIJ AANKOMST

1. Indien Zaken in uitwendig waarneembare beschadigde of gebrekkige toestand aankomen, heeft het Opslagbedrijf het recht deze Zaken te weigeren.
2. Indien Zaken zich bij aankomst in een uitwendig waarneembare beschadigde of gebrekkige toestand bevinden, heeft het Opslagbedrijf het recht, doch niet de plicht, om namens en voor rekening van de Opdrachtgever naar beste weten diens belangen te behartigen en bovendien alle nuttige en nodige maatregelen te nemen voor het bewijs van die toestand. Aan de wijze waarop het Opslagbedrijf één en ander heeft uitgevoerd, kan de Opdrachtgever tegenover het Opslagbedrijf geen rechten ontlenen.
3. De enkele toelating van Zaken door het Opslagbedrijf tot het Terrein levert geen bewijs dat deze Zaken bij aankomst in uitwendig waarneembare goede of onbeschadigde staat verkeerden.
4. In de gevallen als bedoeld in de leden 1 en 2 van dit Artikel zal het Opslagbedrijf de Opdrachtgever daarvan zo spoedig mogelijk in kennis stellen, zonder dat tegen het Opslagbedrijf een beroep op het ontbreken van een zodanige kennisgeving openstaat.

## ARTIKEL 23 TRANSPORTMIDDELEN EN VERPAKKINGSMATERIAAL

1. De Opdrachtgever zal ervoor zorgdragen en ervoor instaan dat de voor de aanvoer respectievelijk afvoer van Zaken ter beschikking gestelde transportmiddelen, verpakkingsmaterialen en/of containers (waaronder mede begrepen *intermediate bulk containers* of IBC's) volledig met alle toebehoren in deugdelijke, schone, dichte en hechte staat verkeren, geschikt zijn voor het transport van de desbetreffende Zaken en voldoen aan de daarvoor geldende Overheidsvoorschriften.
2. Indien de transportmiddelen, verpakkingsmaterialen of containers zich naar het oordeel van het Opslagbedrijf, zonder dat deze overigens tot een nauwgezet onderzoek daarvan gehouden is, niet



in een deugdelijk, schone, dichte of hechte staat bevinden of niet geschikt zijn voor het transport van de Zaken zoals in lid 1 van dit Artikel is bepaald, is het Opslagbedrijf bevoegd, doch niet verplicht, om te weigeren deze te behandelen of tot het Terrein toe te laten. Indien transportmiddelen, verpakkingsmaterialen of containers welke niet voldoen aan een of meer van bovengenoemde vereisten, zich reeds op het Terrein bevinden dan dienen zij op eerste verzoek van het Opslagbedrijf te daarvan te worden verwijderd voor rekening en risico van Opdrachtgever.

3. De enkele toelating van transportmiddelen, verpakkingsmaterialen of containers door het Opslagbedrijf tot het Terrein houdt geen erkenning in dat aan de bovengenoemde vereisten is voldaan.

#### ARTIKEL 24 ZAKEN MET KOSTEN BELAST

1. De Opdrachtgever zal ervoor zorgdragen en ervoor instaan, dat Zaken vrij van kosten worden aangeleverd.

2. Alle vrachten, remboursen, belastingen, rechten, bijdragen, heffingen, boeten en/of andere lasten of kosten, hoe ook genaamd, ter zake van de Zaken of daarmee verband houdend, die bij aankomst of achteraf moeten worden betaald, zullen voor rekening van de Opdrachtgever zijn en moeten door de Opdrachtgever op eerste verzoek van het Opslagbedrijf – al dan niet bij vooruitbetaling – worden voldaan c.q. vergoed, ongeacht of de Zaken nog op het Terrein aanwezig zijn dan wel het Terrein inmiddels hebben verlaten.

3. Het Opslagbedrijf behoeft geen Zaken tot het Terrein toe te laten die met vracht, remboursen, belastingen, rechten, bijdragen, heffingen, boeten en/of andere lasten of kosten, hoe ook genaamd, belast zijn.

4. Indien het Opslagbedrijf het nodig acht om ter zake van door of namens de overheid of andere bevoegde autoriteiten opgelegde belastingen, rechten, bijdragen, heffingen, boeten en/of andere lasten of kosten, hoe ook genaamd, procedures te voeren of andere rechtsmaatregelen te nemen, dan wel indien de Opdrachtgever zulke procedures of rechtsmaatregelen verzoekt te voeren of te nemen en het Opslagbedrijf een zodanig verzoek inwilligt, zullen de daaruit voortvloeiende werkzaamheden en kosten met inbegrip van de kosten ter zake van juridische-, fiscale- en/of andere door het Opslagbedrijf noodzakelijk geachte adviezen of bijstand, voor rekening en risico zijn van de Opdrachtgever.

5. Indien het Opslagbedrijf optreedt of is opgetreden als fiscaal vertegenwoordiger of douane-expediteur, zijn alle door het Opslagbedrijf verschuldigde of betaalde belastingen, rechten, bijdragen en andere heffingen, en/of boeten, renten, kosten, hoe ook genaamd, en indien van toepassing schadevergoeding, voor rekening van de Opdrachtgever, zulks onverminderd het bepaalde in lid 4 van dit Artikel. De Opdrachtgever is verplicht om deze bedragen op eerste verzoek van het Opslagbedrijf te voldoen.

#### ARTIKEL 25 RECHTEN EN BELASTINGEN

Indien Zaken onderworpen zijn aan douane- en/of accijnsbepalingen of aan douane- en/of belastingvoorschriften, dient de Opdrachtgever tijdig schriftelijk alle inlichtingen en documenten welke



in verband hiermee noodzakelijk zijn te verstrekken teneinde het Opslagbedrijf in staat te stellen de desbetreffende opgaven in te dienen respectievelijk uitgemaakte douanedocumenten aan te zuiveren.

## ARTIKEL 26 PERIODE GEDURENDE WELKE ZAKEN ZICH OP HET TERREIN BEVINDEN

1. Zaken worden geacht zich op het Terrein te bevinden:
  - a) indien zij worden gepompt uit tankschepen dan wel uit tanks van andere schepen: zodra zij de aansluitflens van de Pijpleiding van het Opslagbedrijf op het scheepsspruitstuk zijn gepasseerd;
  - b) indien zij worden aangevoerd via een pijpleiding van anderen dan het Opslagbedrijf: zodra zij de afsluiter welke geplaatst is tussen deze pijpleiding en de Pijpleiding van het Opslagbedrijf zijn gepasseerd;
  - c) indien zij worden aangevoerd per schip en worden gelost op andere reguliere wijze dan omschreven onder a) van dit lid: nadat zij op het Terrein zijn losgehaakt;
  - d) indien zij worden aangevoerd per spoor of over de weg: zodra zij op het Terrein, ingeval van lossing door pompen, de aansluiting op het vervoermiddel zijn gepasseerd dan wel, bij een andere reguliere wijze van lossing, uit het vervoermiddel zijn gelost.
2. Zaken worden geacht het Terrein te hebben verlaten:
  - a) indien zij worden afgevoerd met tankschepen dan wel in tanks van andere schepen: nadat zij de aansluitflens van de Pijpleiding van het Opslagbedrijf op het scheepsspruitstuk zijn gepasseerd;
  - b) indien zij worden afgevoerd via een pijpleiding van anderen dan het Opslagbedrijf: nadat zij de afsluiter welke is geplaatst tussen de Pijpleiding van het Opslagbedrijf en eerstgenoemde pijpleiding zijn gepasseerd;
  - c) indien zij worden afgevoerd per schip en worden geladen op andere reguliere wijze dan omschreven onder a) van dit lid: nadat zij op het Terrein zijn aangehaakt;
  - d) indien zij worden vervoerd per spoor of over de weg: nadat zij op het Terrein, ingeval van belading door middel van pompen, de aansluiting op het vervoermiddel zijn gepasseerd, dan wel bij een andere reguliere wijze van belading, op of in het vervoermiddel zijn geladen.

## ARTIKEL 27 AANKOMST VAN VAAR- EN VOERTUIGEN

1. De aankomst van vaar- en voertuigen dient in overeenstemming met het daaromtrent in de Overeenkomst bepaalde, tijdig te worden aangekondigd. Indien in de Overeenkomst geen minimumtermijn voor dergelijke nominaties is opgenomen, geldt een minimum nominatietermijn van twee werkdagen. Nominaties dienen, tenzij in de Overeenkomst nader bepaald, minimaal de navolgende gegevens te bevatten:
  - a) naam of kenteken van het transportmiddel,



- b) e.t.a. (*estimated time of arrival*) van het transportmiddel,
- c) de soort van de te laden of te lossen Zaken en de hoeveelheid daarvan,
- d) de temperatuur van de Zaken bij aankomst,
- e) eventuele overige noodzakelijke informatie of Instructies.

2. Indien de aan- of afvoer plaatsvindt per vaartuig, zal het aan de kapitein van het vaartuig uitsluitend zijn toegestaan een *notice of readiness* af te geven of af te doen geven indien het vaartuig in staat is binnen drie uur bij het Terrein te kunnen aanleggen en direct na aankomst met de belading of lossing een aanvang te kunnen maken.

3. Vaartuigen waarop de ISPS Code van toepassing is, dienen in het bezit te zijn van een geldig (internationaal) scheepsveiligheidscertificaat. Indien bedoelde vaartuigen niet aan deze vereisten voldoen, heeft het Opslagbedrijf het recht het vaartuig te toegang tot het Terrein te ontzeggen.

4. Het Opslagbedrijf behoeft het aanleggen van vaartuigen aan het Terrein en het toelaten van voertuigen tot het Terrein slechts toe te staan indien hieromtrent en omtrent de aan- respectievelijk afvoer van de Zaken vooraf schriftelijk met het Opslagbedrijf een regeling is getroffen en, bij vaartuigen, de toepasselijkheid van de Steigercondities door of namens de kapitein van het vaartuig schriftelijk is aanvaard, en indien en voor zover Overheidsvoorschriften dit aanleggen, toelaten en aan- en afvoeren niet belemmeren.

## ARTIKEL 28 VOLGORDE VAN BEHANDELING VAN VAAR- EN VOERTUIGEN

1. In principe vindt de behandeling van vaar- en voertuigen plaats in de volgorde van hun aankomst op of aan het Terrein. Het Opslagbedrijf heeft het recht, maar niet de plicht, om aan zeeschepen voorrang te verlenen ten opzichte van binnenvaartschepen.

2. Het Opslagbedrijf behoudt zich evenwel het recht voor van de in lid 1 van dit Artikel bedoelde volgorde af te wijken indien het Opslagbedrijf dat noodzakelijk acht met het oog op het voldoen aan Overheidsvoorschriften, dan wel met het oog op de bevordering van een vlotte gang van zaken of indien naar objectieve maatstaven hiervoor andere valide redenen aanwezig zijn.

## ARTIKEL 29 NIET TIJDIGE, ONREGELMATIGE AAN- OF AFVOER

1. Indien door de Opdrachtgever aan het Opslagbedrijf is medegedeeld dan wel tussen hen is overeengekomen dat Zaken op een bepaalde tijd en/of in een bepaalde regelmaat zullen worden aan- of afgevoerd en indien in zodanig geval de Zaken niet tijdig en/of onregelmatig worden aangevoerd dan wel afgevoerd, is de Opdrachtgever aansprakelijk voor alle daardoor veroorzaakte schade en kosten en zal hij het Opslagbedrijf vrijwaren tegen alle vorderingen welke derden in verband daarmee tegen het Opslagbedrijf mochten instellen. Voorts is het Opslagbedrijf in zodanig geval niet gehouden de voor de opslag van die Zaken bestemde Opslagruimte(n) langer te reserveren.

2. Indien Zaken niet op de in de Overeenkomst overeengekomen tijd worden afgevoerd, is de Opdrachtgever in gebreke door het enkele verloop van de in de Overeenkomst genoemde termijn, zonder dat enige aanmaning of ingebrekestelling vereist zal zijn. Vervolgens heeft het Opslagbedrijf te allen tijde het recht die maatregelen te nemen die nodig zijn voor de ontruiming van de desbetreffende



Opslagruimte, daaronder begrepen het recht deze Zaken af te voeren dan wel te doen afvoeren voor rekening en risico van de Opdrachtgever, en/of het recht om Artikel 55 toe te passen, dit alles onverminderd de aansprakelijkheid van Opdrachtgever uit hoofde van het bepaalde in lid 1 van dit Artikel. Het Opslagbedrijf zal waar praktisch mogelijk, doch niet verplicht zijn, aan Opdrachtgever een redelijke termijn stellen alvorens hiertoe over te gaan.

#### ARTIKEL 30 GEVOLGEN VAN OPONTHOUD

1. De omstandigheid dat om welke reden dan ook Zaken niet of niet tijdig op of bij het Terrein ter beschikking zijn, blijft geheel voor rekening en risico van de Opdrachtgever en is voor de Opdrachtgever geen grond voor ontbinding van de Overeenkomst.
2. Indien vaar- en/of voertuigen niet aankomen of niet kunnen worden behandeld op de daarvoor vastgestelde tijd of indien zij niet op tijd het Terrein kunnen bereiken, zal het Opslagbedrijf recht hebben op schadevergoeding, overliggeld en/of vergoeding van tijdverlies en/of andere kosten, uit welken hoofde ook, die als gevolg daarvan zijn ontstaan.

#### ARTIKEL 31 VERHALEN EN VERWIJDEREN VAN VAAR- OF VOERTUIGEN

1. De Opdrachtgever dient ervoor zorg te dragen en zal ervoor instaan, dat vaar- en/of voertuigen onverwijld van het Terrein worden verwijderd (i) indien zij niet onmiddellijk na aankomst met het laden of het lossen kunnen aanvangen of (ii) onmiddellijk nadat deze vaar- en/of voertuigen gereed zijn met laden of lossen dan wel (iii) indien het Opslagbedrijf dat verwijderen noodzakelijk acht met het oog op de veiligheid, of teneinde te voldoen aan Overheidsvoorschriften, of voor de bevordering van de vlotte gang van zaken en/of in het geval hiervoor naar objectieve maatstaven andere redenen aanwezig zijn.
2. De verplichting van de Opdrachtgever uit hoofde van lid 1 van dit Artikel omvat mede de verplichting er voor zorg te dragen en ervoor in te staan dat, behoudens vooraf door het Opslagbedrijf gegeven schriftelijke toestemming, een vaartuig niet alvorens met het laden of lossen een aanvang te nemen of nadat het lossen in of het laden uit een Opslagruimte is afgerond, de ligplaats bezet houdt voor het uitvoeren van boord/boord of bunkeractiviteiten. Indien een vaartuig tijdens het lossen in of het laden uit een Opslagruimte reeds een aanvang heeft gemaakt met boord/boord of bunkeractiviteiten, staat Opdrachtgever ervoor in dat deze activiteiten onverwijld worden gestaakt nadat het lossen in of het laden uit een Opslagruimte is afgerond.
3. Indien een vaar- of voertuig niet op eerste verzoek van het Opslagbedrijf gericht aan de Opdrachtgever of aan de kapitein van het betrokken vaartuig of aan de bestuurder van het betrokken voertuig wordt verwijderd, zal de Opdrachtgever tegenover het Opslagbedrijf aansprakelijk zijn voor alle daaruit voortvloeiende kosten en gevolgen en zal het Opslagbedrijf het recht hebben om de betreffende vaar- of voertuigen te verhalen of te doen verhalen of te verwijderen of te doen verwijderen, een en ander voor rekening en risico van de Opdrachtgever.



## ARTIKEL 32 INSTRUCTIES OMTRENT LADEN EN LOSSEN

Indien het laden of het lossen van vaar- of voertuigen zal geschieden door het Opslagbedrijf, zal de Opdrachtgever er voor dienen zorg te dragen dat het Opslagbedrijf tijdig schriftelijk genoegzame Instructies ontvangt omtrent de wijze van laden en/of lossen en - indien een lading uit meerdere deelpartijen bestaat – omtrent de Zaken welke tot ieder der afzonderlijke deelpartijen behoren.

## ARTIKEL 33 TEMPERATUUR EN DRUK VAN DE LADING

De Opdrachtgever is ervoor verantwoordelijk en staat ervoor in dat Zaken die moeten worden gepompt, ten tijde van de lossing een zodanige temperatuur hebben, en in geval van gassen, een zodanige druk hebben, en in een zodanige toestand verkeren dat zij onmiddellijk en onbelemmerd kunnen worden gepompt.

## ARTIKEL 34 POMPSNELHEID BIJ LADEN EN LOSSEN VAN SCHEPEN

1. Ten aanzien van het laden respectievelijk lossen van schepen zal de Opdrachtgever er voor zorgdragen en staat deze er voor in dat zodra het schip aan een door het Opslagbedrijf aangewezen afmeergelegenheid ligplaats heeft genomen en het Opslagbedrijf zich gereed heeft verklaard tot het afleveren respectievelijk ontvangen van de Zaken, direct met het laden respectievelijk het lossen van het schip - daaronder begrepen het vast- en loskoppelen van slangen, het bemonsteren en analyseren - een aanvang zal worden gemaakt en daarmee doorlopend, zonder onderbreking of vertraging, dag en nacht, zon- en feestdagen inbegrepen indien daarvoor van overheidswege vergunning is verleend, zal worden doorgegaan totdat de betreffende Zaken zijn geladen respectievelijk gelost. De Opdrachtgever zal er bij lossing voor zorgdragen en ervoor instaan dat het schip gedurende bedoelde tijd regelmatig zal werken met een zodanige maximum pompcapaciteit als gebruikelijk is voor een schip van een soortgelijk type en tonnage, rekening houdend met de ontvangst- en leidingcapaciteit van het Opslagbedrijf en met de Overheidsvoorschriften die in verband met het schip, de betreffende Zaken, en/of het Terrein gelden. Tenzij schriftelijk anders overeengekomen, zal de pompcapaciteit minimaal 150 metriekton per uur bedragen. Verder zal de Opdrachtgever het ertoe leiden dat de kapitein van een lossend schip uitsluitend de lospompen zal afstoppen na overleg met het leidinggevend personeel op het Terrein.
2. Indien het tempo van het pompen lager is dan voortvloeit uit het bepaalde in lid 1 van dit Artikel, zal het Opslagbedrijf onverminderd het bepaalde in Artikel 30 het recht hebben om de extra tijd die nodig is voor het laden en/of het lossen aan de Opdrachtgever in rekening te brengen en, indien noodzakelijk teneinde congestie van afmeergelegenheid of Werkzaamheden te vermijden, de lading- of lossingwerkzaamheden op te schorten tot een door het Opslagbedrijf nader vast te stellen later tijdstip.
3. Het Opslagbedrijf is in de in dit Artikel omschreven gevallen tevens bevoegd het schip te verhalen of verwijderen of te doen verhalen of verwijderen zoals omschreven in Artikel 31 indien de afmeergelegenheid niet op eerste verzoek van het Opslagbedrijf wordt vrijgemaakt.



## ARTIKEL 35 WERKTIJDEN

1. Alle door het Opslagbedrijf uit te voeren Werkzaamheden geschieden in de regel tijdens de normale bij het Opslagbedrijf geldende werktijden. Het Opslagbedrijf kan op verzoek van Opdrachtgever ook buiten deze tijden Werkzaamheden verrichten, doch is daartoe niet verplicht.
2. Indien wegens Overheidsvoorschriften, wegens onvoorziene omstandigheden, of naar objectieve maatstaven gezien anderszins in het belang van de Zaken of van de Opdrachtgever, op andere dan de normale bij het Opslagbedrijf geldende werktijden Werkzaamheden moeten worden verricht, zal het Opslagbedrijf gerechtigd zijn deze Werkzaamheden buiten die normale werktijden te verrichten.
3. Alle extra kosten die ontstaan door het verrichten van Werkzaamheden buiten de normale bij het Opslagbedrijf geldende werktijden zijn voor rekening van de Opdrachtgever.

## ARTIKEL 36 ONDERZOEK VAN ZAKEN

1. Het Opslagbedrijf is niet verplicht om Zaken welke worden aangevoerd te controleren, te tellen, te wegen, te meten of op hun hoedanigheid te onderzoeken of te doen onderzoeken.
2. Het Opslagbedrijf heeft evenwel het recht Zaken te tellen, te wegen, te meten of op hun hoedanigheid te (doen) onderzoeken ter controle van ontvangen opgaven.
3. Het Opslagbedrijf heeft te allen tijde het recht, doch niet de plicht, colli of containers te openen en/of daaruit monsters te nemen en deze te analyseren of te doen analyseren.
4. Wordt in de gevallen genoemd in de leden 2 en/of 3 van dit Artikel door het Opslagbedrijf vastgesteld dat getal, gewicht, maat of hoedanigheid van de Zaken geheel of ten dele onjuist zijn opgegeven, zijn de aan het onderzoek verbonden kosten voor rekening van de Opdrachtgever.

## ARTIKEL 37 HET TELLEN, WEGEN OF METEN VAN ZAKEN

1. Alleen resultaten van tellingen, wegingen of metingen welke door het Opslagbedrijf zijn verricht, zullen, behoudens tegenbewijs, tussen partijen bindend zijn. Ten aanzien van vloeistoffen en/of gassen welke op het Terrein worden aan- of afgevoerd, anders dan voor overslag, zullen tussen partijen alleen die resultaten van tankmetingen bindend zijn die door middel van tankpeilingen in de desbetreffende tanks van het Opslagbedrijf zijn verricht. De hier bedoelde tankpeilingen vinden eerst plaats nadat de zich in die tanks bevindende vloeistoffen en/of gassen volkomen tot rust zijn gekomen.
2. De door telling, weging of meting verkregen gegevens omtrent het aantal, het brutogewicht of het volume van de Zaken kunnen door het Opslagbedrijf worden gehanteerd als grondslag voor de berekening van de aan het Opslagbedrijf toekomende vergoeding.
3. De Opdrachtgever is gerechtigd bij tellingen, wegingen of metingen aanwezig te zijn, hetzij in eigen persoon hetzij vertegenwoordigd door een door hem daartoe aangewezen persoon.





#### ARTIKEL 38 PLAATS VAN OPSLAG, WEERKZAAMHEDEN EN VERPLAATSING VAN ZAKEN

1. Het Opslagbedrijf is, tenzij anders schriftelijk overeengekomen, vrij in de keuze van de plaats waar de Zaken worden opgeslagen en waar de werkzaamheden zullen worden verricht.
2. Het Opslagbedrijf is gerechtigd Zaken te verplaatsen en over te brengen naar een andere Opslagruimte, indien die andere Opslagruimte naar objectieve maatstaven geschikt is voor de desbetreffende Zaken.
3. Het Opslagbedrijf zal de Opdrachtgever, of, indien een Ceel in omloop is, de laatst aan het Opslagbedrijf bekende Houder, zo spoedig mogelijk in kennis stellen van de verplaatsing, zonder dat tegen het Opslagbedrijf een beroep op het ontbreken van een zodanige kennisgeving openstaat.

#### ARTIKEL 39 OPSLAG, BEHANDELING EN/OF BEWERKING IN EEN GEMEENSCHAPPELIJKE OPSLAGRUIMTE

1. Tenzij tevoren schriftelijk met de Opdrachtgever is overeengekomen dat zijn Zaken afzonderlijk zullen worden opgeslagen, behandeld of bewerkt, behoudt het Opslagbedrijf zich het recht voor bedoelde Zaken of gedeelten daarvan in een gemeenschappelijke Opslagruimte te pompen of te brengen en daar samen met Zaken van derden op te slaan, te behandelen en/of te bewerken, mits al die Zaken naar de mening van een door het Opslagbedrijf aan te wijzen onafhankelijk deskundige van dezelfde soort en van dezelfde doorsnee kwaliteit zijn.
2. Het Opslagbedrijf heeft het recht afleveringen te verrichten van of uit de aldus gemeenschappelijk opgeslagen, behandelde of bewerkte hoeveelheid, zonder dat de Opdrachtgever zich er op kan beroepen dat hij niet de Zaken heeft ontvangen die oorspronkelijk voor hem waren ontvangen.

#### ARTIKEL 40 VERDELING VAN VERLIEZEN, RESTANTEN EN KOSTEN BIJ GEBRUIK VAN EEN GEMEENSCHAPPELIJKE OPSLAGRUIMTE

Indien in een gemeenschappelijke Opslagruimte Zaken van Opdrachtgever en van andere opdrachtgevers zijn of worden opgeslagen, behandeld of bewerkt, worden manipulatie-, verdampings-, indrogings- en/of inwegingsverliezen respectievelijk het zich gedurende de opslag vormende veegsel, zaksel, restgassen, condenswater, afscheidingen en dergelijke alsmede de kosten voor het verwijderen en vernietigen daarvan of van de resten daarvan, door de Opdrachtgever samen met die andere opdrachtgevers gedragen respectievelijk tussen hen gedeeld in een door het Opslagbedrijf vast te stellen verhouding. Bij de vaststelling van die verhouding zal zo veel mogelijk rekening gehouden worden met de hoeveelheden van de Zaken van en de duur van de Werkzaamheden voor de diverse opdrachtgevers. De aan de verdeling verbonden kosten zullen over de betrokken opdrachtgevers volgens dezelfde normen worden omgeslagen. De beslissing van het Opslagbedrijf ten aanzien van de toegepaste verdeling en omslag bindt alle betrokken opdrachtgevers, behoudens tegenbewijs.



## ARTIKEL 41                    GEBRUIK VAN OPSLAGRUIMTE VOOR VERSCHILLENDE SOORTEN ZAKEN

De Opdrachtgever is niet bevoegd om Opslagruimte te gebruiken of te doen gebruiken voor zaken van een andere soort dan met het Opslagbedrijf is overeengekomen, tenzij dit geschiedt met voorafgaande schriftelijke toestemming van het Opslagbedrijf en met inachtneming van de eventueel door het Opslagbedrijf daaraan nader te stellen voorwaarden.

## ARTIKEL 42                    INLICHTINGEN OVER ZAKEN

Het Opslagbedrijf behoeft slechts inlichtingen over Zaken te verstrekken aan de Opdrachtgever of diens gemachtigde, of, in het geval voor die Zaken een Ceel is afgegeven, aan de Houder van die Ceel. Het Opslagbedrijf is bevoegd te verlangen dat degene die zich als gerechtigde, rechthebbende respectievelijk gemachtigde presenteert, bewijs levert van die gerechtigheid, dat recht respectievelijk die machtiging.

## ARTIKEL 43                    AFLEVERING VAN ZAKEN DOOR HET OPSLAGBEDRIJF

1. Aflevering van Zaken door het Opslagbedrijf geschiedt na ontvangst door het Opslagbedrijf van een schriftelijke opdracht van de Opdrachtgever of diens gemachtigde en/of, ter keuze van het Opslagbedrijf, tegen inlevering van een door of namens de Opdrachtgever rechtsgeldig ondertekend ontvangstbewijs.
2. Indien echter door het Opslagbedrijf een Ceel voor de af te leveren Zaken is afgegeven, geschiedt aflevering van de desbetreffende Zaken uitsluitend tegen teruggave van die Ceel.
3. Het Opslagbedrijf is gerechtigd doch niet verplicht om de echtheid en geldigheid van de op een Ceel, een opdracht en/of een ontvangstbewijs voorkomende handtekening te onderzoeken en van degene die de Zaken in ontvangst wenst te nemen, te verlangen dat deze zijn recht op ontvangst van deze Zaken aantoot en zich legitimeert.
4. In afwachting van het bewijs of hangende het onderzoek als bedoeld in lid 3 van dit Artikel, zal de aflevering van de Zaken kunnen worden opgeschort zonder dat dit leidt tot schadelijkheid aan de zijde van het Opslagbedrijf.
5. Niettegenstaande het bepaalde in de leden 1 en 2 van dit Artikel en onverminderd het bepaalde in Artikel 54 heeft het Opslagbedrijf het recht om, alvorens tot gehele of gedeeltelijke aflevering van de Zaken over te gaan, betaling te verkrijgen van al hetgeen het Opslagbedrijf van de Opdrachtgever, uit welken hoofde ook, te vorderen heeft. Ingeval van een opdracht tot aflevering van een deel van de Zaken blijft het overblijvende deel tot zekerheid verbonden voor al hetgeen de Opdrachtgever aan het Opslagbedrijf verschuldigd is of zal worden.
6. Bij aflevering van een deel van de Zaken waarvoor een Ceel is afgegeven, wordt deze aflevering op de teruggegeven Ceel aangetekend en wordt deze Ceel vervolgens weer aan de Houder van die Ceel overhandigd. Het Opslagbedrijf is echter gerechtigd, doch niet verplicht, om in plaats hiervan aan de Houder van de Ceel voor het overblijvende deel van de Zaken een nieuwe Ceel af te geven.



7. Indien het Opslagbedrijf een Ceel aan “toonder” heeft afgegeven, heeft het Opslagbedrijf het recht de Zaken af te leveren aan de Houder. Indien het Opslagbedrijf een Ceel aan “order” heeft afgegeven, heeft het Opslagbedrijf het recht de Zaken af te leveren aan de regelmatige houder van die Ceel, zonder dat het Opslagbedrijf hoeft te onderzoeken of de houder tevens de rechtmatige Houder is.

#### ARTIKEL 44 TERBESCHIKKINGSTELLING VAN OPSLAGRUIMTE AAN DERDEN

1. De Opdrachtgever zal zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van het Opslagbedrijf de Opslagruimte noch geheel noch gedeeltelijk - uit welken hoofde dan ook - ter beschikking stellen van of op andere wijze doen gebruiken door derden.

2. Indien het Opslagbedrijf de in lid 1 van dit Artikel bedoelde toestemming verleent, kunnen daarbij nadere voorwaarden worden gesteld, met inbegrip van het wijzigen van tarieven en het aan Opdrachtgever in rekening brengen van extra kosten.

3. De in lid 1 van dit Artikel bedoelde toestemming zal in ieder geval niet eerder kunnen worden ingeroepen dan nadat het Opslagbedrijf in het bezit is van een schriftelijke verklaring van de betreffende derde dat deze zich onderwerpt aan de bepalingen van deze Algemene Voorwaarden, van de door het Opslagbedrijf met de betreffende Opdrachtgever gesloten Overeenkomst en de in lid 2 van dit Artikel bedoelde nadere voorwaarden, alsmede dat deze ermee instemt dat het Opslagbedrijf de in Artikel 54 genoemde rechten kan uitoefenen op alle Zaken of zaken, gelden, documenten en/of geldswaarden van deze derde onder of bij het Opslagbedrijf ter zake van al hetgeen de Opdrachtgever of die derde - uit welken hoofde ook - aan het Opslagbedrijf verschuldigd is of zal worden.

#### ARTIKEL 45 AFGIFTE VAN EEN CEEL

1. Nadat Zaken zijn opgeslagen en het volume en/of het gewicht van de desbetreffende Zaken door het Opslagbedrijf is vastgesteld, en nadat de uiterlijke hoedanigheid van deze Zaken door het Opslagbedrijf is vergeleken met de door of namens de Opdrachtgever opgegeven hoedanigheid, kan door het Opslagbedrijf op verzoek en naar keuze van de Opdrachtgever een Ceel worden afgegeven.

2. Het Opslagbedrijf hoeft echter niet eerder aan een verzoek tot afgifte van een Ceel te voldoen dan nadat de Opdrachtgever aan al zijn verplichtingen, uit welken hoofde ook, tegenover het Opslagbedrijf heeft voldaan. Het Opslagbedrijf is voorts gerechtigd te afgifte van een Ceel te weigeren indien het Opslagbedrijf daartoe gereede grond aanwezig acht.

3. Een Ceel kan luiden op naam, aan order of aan toonder. Een Ceel op naam kan, mits het Opslagbedrijf daarin toestemt, voor een Ceel aan toonder worden omgeruild en omgekeerd.

4. Een Ceel zal steeds een bepaling bevatten waarin deze Algemene Voorwaarden van toepassing worden verklaard. Voorts kan een Ceel afwijkende bepalingen bevatten. Een Ceel zal een aanduiding van de opgeslagen Zaken bevatten alsmede het gewicht en, voor wat betreft colli, getal en merken.

5. Indien een Ceel of is afgegeven, dan moet deze aan het Opslagbedrijf worden ingezonden binnen 24 uur na opzegging van de Overeenkomst als bedoeld in Artikel 6, dan wel, indien van



toepassing, na de tussentijdse beëindiging als bedoeld in Artikel 7, opdat het feit van de opzegging of tussentijdse beëindiging daarop kan worden aangetekend. Indien de Opdrachtgever niet langer de Houder van de Ceel is en/of indien de houder aan het Opslagbedrijf onbekend is, zal het Opslagbedrijf een mededeling van de opzegging of de tussentijdse beëindiging doen in overeenstemming met het in Artikel 46 bepaalde. Het ontbreken van een dergelijke mededeling of aantekening op een Ceel kan aan het Opslagbedrijf echter niet worden tegengeworpen.

#### ARTIKEL 46 MEDEDELINGEN AAN ONBEKENDE HOUDERS VAN CELEN

Indien het Opslagbedrijf enige mededeling wenst te doen aan een houder van een Ceel, wiens naam of adres aan het Opslagbedrijf niet bekend is, zal het Opslagbedrijf die mededeling doen en wordt het geacht zulk een mededeling te hebben gedaan door publicatie van die mededeling in een landelijk of bovenregionaal nieuwsblad.

#### ARTIKEL 47 VERLIES OF TENIETGAAN VAN CELEN

1. Indien een Ceel is verloren of tenietgegaan en dit schriftelijk bij het Opslagbedrijf is gemeld onder omschrijving van de inhoud van de betreffende Ceel, zal het Opslagbedrijf, indien om een duplicaat wordt verzocht en indien het Opslagbedrijf geen reden heeft om te twijfelen aan de juistheid van de gronden van dit verzoek, voor rekening van degene die het verzoek heeft gedaan, tweemaal, met een tussenruimte van 14 dagen, een oproep plaatsen in een landelijk of bovenregionaal nieuwsblad, waarbij belanghebbenden bij de Ceel en/of belanghebbenden bij de Zaken waarop het betreffende opslagbewijs betrekking heeft, worden opgeroepen om zich onverwijld op het kantoor van het Opslagbedrijf te melden.
2. Indien niemand zich binnen 14 dagen na de datum van de tweede oproep op het kantoor van het Opslagbedrijf heeft gemeld als zijnde de in lid 1 van dit Artikel bedoelde belanghebbende, dan is het Opslagbedrijf gerechtigd om een duplicaat van de Ceel, voorzien van het woord "Duplicaat", af te geven aan degene die het in lid 1 van dit Artikel bedoelde verzoek heeft gedaan.
3. Door afgifte van een Duplicaat Ceel verliest de oorspronkelijke Ceel tegenover het Opslagbedrijf zijn geldigheid.
4. Degene aan wie door het Opslagbedrijf een Duplicaat Ceel wordt afgegeven, zal het Opslagbedrijf vrijwaren en op diens verzoek zekerheid stellen voor de waarde van de onder de Ceel begrepen Zaken en voorts voor alle verliezen, schaden, kosten en/of andere gevolgen die uit afgifte van de Duplicaat Ceel op enigerlei wijze mochten voortvloeien of daarmee verband houden en zal aan het Opslagbedrijf alle in verband met die afgifte ontstane kosten vergoeden.

#### ARTIKEL 48 OVERDRACHT RESPECTIEVELIJK OVERGANG VAN ZAKEN

1. Overdracht of overgang van eigendom van in een Opslagruimte aanwezige Zaken, respectievelijk de overdracht of overgang van het recht op uitlevering daarvan door een Opdrachtgever aan een derde, wordt door het Opslagbedrijf niet erkend, tenzij alle vorderingen die het Opslagbedrijf uit welken hoofde ook op de oorspronkelijke of overdragende Opdrachtgever heeft, zijn voldaan.



2. Op de Opdrachtgever rust de plicht om het Opslagbedrijf van een eigendomsoverdracht of eigendomsovergang van Zaken respectievelijk overdracht of overgang van het recht op uitlevering van Zaken terstond schriftelijk op de hoogte te stellen.
3. In geval van een overdracht of overgang van de eigendom, respectievelijk het recht op uitlevering van Zaken staat de Opdrachtgever ervoor in dat de nieuwe rechthebbende alle bepalingen van de Overeenkomst tussen het Opslagbedrijf en de oorspronkelijke of overdragende Opdrachtgever, de onderhavige Algemene Voorwaarden en, indien van toepassing, de op hem rustende verplichtingen uit hoofde van de REACH Verordening en andere toepasselijke bepalingen, uitdrukkelijk schriftelijk aanvaardt. Na overdracht of overgang van de eigendom van respectievelijk het recht op uitlevering van de Zaken geldt de nieuwe rechthebbende, naast de Opdrachtgever, als opdrachtgever en is hij, naast laatstgenoemde, hoofdelijk aansprakelijk voor alle bovenbedoelde vorderingen, ook voor zover deze voor de overdracht of overgang zijn ontstaan.
4. Onverminderd het in dit Artikel bepaalde, zal de Opdrachtgever ervoor zorgdragen en ervoor instaan dat de nieuwe rechthebbende op de Zaken alle na de overdracht of overgang op hem rustende verplichtingen uit hoofde van de REACH Verordening zal naleven en de Opdrachtgever zal het Opslagbedrijf ter zake volledig vrijwaren en gevrijwaard houden.
5. Het Opslagbedrijf behoeft overdracht of overgang van eigendom respectievelijk recht op uitlevering van Zaken niet te erkennen en is zelfs gerechtigd een gedane erkenning te herroepen en het Opslagbedrijf kan uitlevering van de Zaken weigeren, indien (i) naar het redelijk oordeel van het Opslagbedrijf gebreken kleven aan de rechtstitel met betrekking tot die eigendomsoverdracht of -overgang van de Zaken respectievelijk van het recht op uitlevering van de Zaken en/of indien (ii) de nieuwe rechthebbende zich er op beroept de voorwaarden als genoemd in lid 3 van dit Artikel niet te hebben aanvaard of daaraan niet te zijn gebonden.
6. De oorspronkelijke of overdragende Opdrachtgever blijft jegens het Opslagbedrijf aansprakelijk voor alle vorderingen van het Opslagbedrijf terzake van of in verband met de opslag van en/of de met betrekking tot die Zaken verrichte Werkzaamheden, ook indien deze zijn verricht na de eigendomsoverdracht of -overgang respectievelijk na de overdracht of overgang van het recht op uitlevering van die Zaken.
7. Indien echter een overdracht of overgang als in dit Artikel bedoeld geschiedt door overgave van een Ceel, dan is de Houder die bewijst te goeder trouw te zijn, slechts aansprakelijk voor vorderingen waarvan het bestaan en/of de omvang uit de Ceel blijkt, alsmede voor de eventuele kosten van maatregelen die door het Opslagbedrijf overeenkomstig Artikel 11 zijn genomen.

## ARTIKEL 49

## EIGENDOMSGESCHILLEN EN BESLAG

1. Indien de eigendom van respectievelijk het recht op uitlevering van Zaken in geschil is, of indien een derde beweert recht te hebben op Zaken, dan wel indien op Zaken onder het Opslagbedrijf beslag is gelegd, heeft het Opslagbedrijf het recht om de betrokken Zaken onder zich te houden totdat bij onherroepelijk rechterlijk gewijsde tussen alle betrokken partijen is beslist, dan wel tussen alle betrokken partijen voldoende vaststaat en dit door deze partijen aan het Opslagbedrijf schriftelijk is bevestigd, wie recht heeft op uitlevering van de getroffen Zaken. Indien een Ceel aan order of toonder is afgegeven, blijft het Opslagbedrijf te allen tijde gerechtigd de Zaken onder zich te houden totdat de Ceel bij het Opslagbedrijf is ingeleverd.



2. Het Opslagbedrijf heeft het recht om zijn belang, of het belang van de Opdrachtgever, in verband met een geschil of beslag als in dit Artikel bedoeld te beschermen door zich te voorzien van rechtsbijstand en/of door het nemen van rechtsmaatregelen, dan wel het aanhangig maken van een procedure of het voeren van verweer in een procedure, waarbij de kosten van een en ander voor rekening van de Opdrachtgever zullen zijn.

## ARTIKEL 50 VERZEKERING VAN ZAKEN

1. Tenzij zulks uitdrukkelijk schriftelijk met de Opdrachtgever is overeengekomen, is het Opslagbedrijf niet verplicht zorg te dragen voor enige verzekering van de Zaken. Indien tussen het Opslagbedrijf en de Opdrachtgever is overeengekomen dat het Opslagbedrijf voor de verzekering van de Zaken zal zorgdragen, dan heeft het Opslagbedrijf het recht om, naar eigen keuze, de overeengekomen verzekering op naam van de Opdrachtgever te sluiten of om deze onder een reeds lopende polis van het Opslagbedrijf onder te brengen. Als te verzekeren waarde zal het bedrag dat door de Opdrachtgever is opgegeven worden aangehouden. Het Opslagbedrijf zal ten aanzien van deze verzekeringen in alle gevallen uitsluitend worden beschouwd als (middellijk) vertegenwoordiger van de Opdrachtgever, zonder enige aansprakelijkheid, ook niet voor de met de verzekeraar(s) bedongen voorwaarden of voor de soliditeit of solvabiliteit van de verzekeraar(s). De (middellijke) vertegenwoordiging als hier bedoeld, houdt uitdrukkelijk niet het optreden als tussenpersoon in de zin van de Wet op het financieel toezicht in.

2. In alle gevallen, waarin de Zaken door tussenkomst van het Opslagbedrijf verzekerd zijn, heeft het Opslagbedrijf het recht om voor en namens belanghebbenden bij de Zaken de schadepenningen te incasseren en daarop al zijn vorderingen, uit welken hoofde ook, op de Opdrachtgever te verhalen. Indien en voor zover na voldoening van die vorderingen een bedrag resteert, wordt dat aan de Opdrachtgever uitgekeerd. Zijn daarentegen de door of namens belanghebbenden ontvangen schadepenningen onvoldoende om de vorderingen van het Opslagbedrijf volledig te voldoen, zal de Opdrachtgever onverwijld alle tekorten alsnog aan het Opslagbedrijf vergoeden.

3. Indien in geval van schade aan of verlies van Zaken door brand of door enige andere oorzaak de medewerking van het Opslagbedrijf voor de vaststelling van deze schade of dit verlies gewenst of noodzakelijk is, dan wordt deze door het Opslagbedrijf verleend tegen betaling van de daaraan verbonden kosten en van een vergoeding voor zijn bemoeiingen. Het Opslagbedrijf kan het verlenen van medewerking afhankelijk stellen van de contante betaling van, of het stellen van zekerheid voor, al hetgeen het Opslagbedrijf van de Opdrachtgever uit welken hoofde ook te vorderen heeft inclusief de in dit lid bedoelde kosten en vergoedingen.

4. Tenzij anders is overeengekomen, lopen de door tussenkomst van het Opslagbedrijf gesloten verzekeringen van maand tot maand door en eindigen deze verzekeringen aan het einde van de maand waarin zij door de Opdrachtgever aan het Opslagbedrijf zijn opgezegd of waarin de Zaken zijn afgevoerd. De Opdrachtgever is verplicht om bij aflevering van een deel van de Zaken aan het Opslagbedrijf op te geven voor welk bedrag hij de overblijvende Zaken met ingang van de eerstvolgende maand wenst te doen verzekeren. Bij gebreke van een dergelijke opgave is het Opslagbedrijf gerechtigd om het verzekerde bedrag naar eigen inzicht te verminderen in dezelfde verhouding als waarin de Zaken in aantal, gewicht, maat of inhoud verminderd zijn.



## ARTIKEL 51 TOEGANG TOT HET TERREIN

1. Het Opslagbedrijf zal aan de Opdrachtgever en aan de door deze daartoe gemachtigde personen die operationele werkzaamheden moeten verrichten gedurende de bij het Opslagbedrijf geldende werktijden toegang verlenen tot de plaats waar de Werkzaamheden worden verricht, met dien verstande dat alle personen die zich op het Terrein bevinden met inbegrip van het personeel van de vaar- en/of voertuigen die aan of op het Terrein zijn aangekomen, verplicht zijn om de regels, voorschriften, maatregelen en aanwijzingen die door of vanwege het Opslagbedrijf of in Overheidsvoorschriften worden gegeven nauwlettend in acht te nemen en zich daaraan te houden. Indien een persoon deze voorschriften niet naleeft is het Opslagbedrijf gerechtigd de betrokken persoon van het Terrein te verwijderen of te laten verwijderen.
2. De Opdrachtgever zal er voor zorgdragen dat de kapitein van een voor of namens hem ingeschakeld vaartuig waarop de ISPS Code van toepassing is, te allen tijde beschikbaar zal zijn voor een ongehinderde communicatie of coördinatie aangaande veiligheid of beveiliging van het schip bij het lossen en laden van Zaken of bij scheepsbevoorrading en zal zorgdragen voor een ongehinderde communicatie en coördinatie tussen de scheepsveiligheidsbeampte en de betrokken beambten van de havenfaciliteit, en de Opdrachtgever zal het Opslagbedrijf vrijwaren van alle aanspraken ter zake.
3. Eenieder die zich op het Terrein en/of daaraan gemeerde vaartuigen begeeft, doet dit geheel op eigen risico, ook indien dit met toestemming van het Opslagbedrijf of onder geleide van het Opslagbedrijf geschiedt. Het in dit lid bepaalde is evenzeer van toepassing op voertuigen waarmee personen zich op het Terrein begeven.
4. Het Opslagbedrijf is te allen tijde gerechtigd om de toegang tot het Terrein te ontzeggen aan personen die door het Opslagbedrijf als ongewenst worden beschouwd, en om zulke personen van het Terrein te verwijderen of te laten verwijderen.
5. Het in dit artikel gestelde geldt eveneens ten aanzien van door de Opdrachtgever gemachtigde personen die om andere dan operationele redenen het Terrein willen betreden, bijvoorbeeld in het kader van audits. Zodanige personen zullen slechts tot het Terrein worden toegelaten op specifieke afspraak tussen de Opdrachtgever en het Opslagbedrijf.

## ARTIKEL 52 OFFERTES/PRIJZEN/TARIEVEN

1. Alle door het Opslagbedrijf afgegeven offertes zijn vrijblijvend tenzij in de offerte uitdrukkelijk het tegendeel is vermeld. Een door het Opslagbedrijf afgegeven offerte kan op ieder moment worden herroepen, tenzij een uitdrukkelijke en onherroepelijke geldigheidsduur in de offerte is opgenomen.
2. Voor door het Opslagbedrijf verrichte of te verrichten Werkzaamheden is de Opdrachtgever de prijzen en/of tarieven verschuldigd die door het Opslagbedrijf gewoonlijk in rekening worden gebracht dan wel gewoonlijk worden toegepast. Indien voor bepaalde Werkzaamheden uitdrukkelijk prijzen en/of tarieven zijn overeengekomen, gelden voor die Werkzaamheden die prijzen en/of tarieven.
3. De overeengekomen prijzen en/of tarieven betreffen alleen de in de Overeenkomst uitgedrukte Werkzaamheden en, zo daaromtrent niets is opgenomen, alleen die Werkzaamheden die op grond van de aard van de Overeenkomst naar het redelijke oordeel van het Opslagbedrijf ten minste moeten worden verricht.



4. Alle al dan niet in de Overeenkomst of in deze Algemene Voorwaarden genoemde kosten die worden gemaakt ter zake van de verrichte of te verrichten Werkzaamheden, van de Zaken dan wel van aangelegde vaar- en/of toegelaten voertuigen (zoals haven- en kadegelden), komen ten laste van de Opdrachtgever en worden in rekening gebracht tegen de prijzen en/of tarieven en op de voorwaarden die bij het Opslagbedrijf gebruikelijk zijn.
5. Voor wat betreft de aan- of aflevering van Zaken in bulk uit respectievelijk aan schepen, zijn de prijzen en/of tarieven van het Opslagbedrijf erop gebaseerd dat de Opdrachtgever zorgdraagt dat de Zaken worden aangeleverd tot in, respectievelijk in ontvangst genomen aan, de aansluitflens van de Pijpleiding van het Opslagbedrijf op het scheepsspruitstuk zoals bedoeld in artikel 26 lid la) respectievelijk lid 2a) van deze Algemene Voorwaarden.
6. Tenzij schriftelijk anders overeengekomen is de Opdrachtgever aan het Opslagbedrijf huur, bewaarloon en bijkomende kosten verschuldigd over de maximale inhoud van de ter beschikking gestelde Opslagruimte en gedurende de gehele looptijd van de Overeenkomst, ongeacht of de Opdrachtgever al dan niet of slechts gedeeltelijk van deze Opslagruimte gebruik maakt. In geval van niet-terugneming van Zaken als in Artikel 10 bedoeld, is de Opdrachtgever aan het Opslagbedrijf huur, bewaarloon en bijkomende kosten verschuldigd tot het einde van de maand waarin de Zaken of restanten van Zaken daadwerkelijk het Terrein hebben verlaten.
7. Huur, bewaarloon, verwarmings- en koelingskosten, assurantiepremie en -kosten, alsmede vergoedingen voor het niet bereiken van een in een Overeenkomst gegarandeerde doorzetfactor worden in volle maanden berekend, waarbij een gedeelte van een maand geldt als een volle maand.
8. Het Opslagbedrijf zal nimmer verplicht zijn voor de Opdrachtgever bedragen welke aan de Opdrachtgever, uit welken hoofde ook, door derden zijn verschuldigd, van derden te innen.
9. Indien de kostprijs van door het Opslagbedrijf te verrichten Werkzaamheden wordt beïnvloed door wijzigingen in energie- of arbeidskosten of in de waarde van het geld, door Overheidsvoorschriften of wijzigingen daarvan of door enige andere factor welke onttrokken is aan de macht van het Opslagbedrijf, daaronder begrepen maatregelen in het belang van veiligheid of het milieu, of indien het Opslagbedrijf zijn prijzen/tarieven dient te wijzigen in verband met plaatselijk gebruik of plaatselijke omstandigheden, is het Opslagbedrijf gerechtigd om de met de Opdrachtgever overeengekomen prijzen/tarieven naar billijkheid dienovereenkomstig te wijzigen, met dien verstande dat ten minste drie maanden na het aangaan van de Overeenkomst zijn verlopen. Zodanige wijzigingen in prijzen/tarieven zullen alsdan onmiddellijk in werking treden en geacht worden deel uit te maken van de Overeenkomst. Het Opslagbedrijf stelt de betrokken Opdrachtgever, of indien een Ceel in omloop is - de laatst aan het Opslagbedrijf bekende Houder, schriftelijk op de hoogte van de wijzigingen in prijzen/tarieven.
10. Alle prijzen en/of tarieven voor de te verrichten of verrichte Werkzaamheden zijn exclusief belastingen, welke belastingen, indien en voor zover verschuldigd, voor rekening van de Opdrachtgever zijn en door hem op eerste verzoek aan het Opslagbedrijf dienen te worden worden voldaan.





## ARTIKEL 53 BETALINGSCONDITIONES

1. Alle bedragen die het Opslagbedrijf uit welken hoofde ook van de Opdrachtgever te vorderen heeft, zijn direct opeisbaar en zijn op alle Zaken en overige bezittingen van de Opdrachtgever verhaalbaar.
2. De door het Opslagbedrijf ingediende rekeningen dienen, zonder dat enige korting of schuldvergelijking wordt toegepast, binnen 15 dagen na dagtekening van de rekeningen - dan wel indien een andere periode is overeengekomen, binnen die periode - zijn voldaan. Bij overschrijding van deze termijn is de Opdrachtgever in verzuim en zal de vordering worden verhoogd met de wettelijke handelsrente ex artikel 6:119a BW.
3. Het Opslagbedrijf is gerechtigd om alle buitengerechtelijke en gerechtelijke incassokosten aan de Opdrachtgever in rekening te brengen. Tenzij dwingendrechtelijk anders bepaald, bedragen de buitengerechtelijke incassokosten ten minste 15% van het te incasseren bedrag. Deze kosten zijn verschuldigd zodra het Opslagbedrijf de vordering ter incasso uit handen heeft gegeven.
4. Indien de Opdrachtgever in staat van faillissement wordt verklaard of dreigt te worden verklaard, surseance van betaling aanvraagt of anderszins de vrije beschikking over zijn vermogen verliest of dreigt te verliezen, indien hij een akkoord aan zijn schuldeisers aanbiedt, indien hij in gebreke is met de betaling van één of meerdere facturen of met de nakoming van enige betalings- of andere verplichting jegens het Opslagbedrijf, indien op zijn goederen of ten laste van hem op Zaken onder het Opslagbedrijf beslag is gelegd, dan wel indien hij ophoudt zijn bedrijf uit te oefenen of – ingeval van een rechtspersoon, vennootschap of soortgelijke organisatie - indien Opdrachtgever wordt ontbonden, zullen alle bedragen die de Opdrachtgever aan het Opslagbedrijf verschuldigd is of die uit hoofde van de Overeenkomst of voortvloeiend uit deze Algemene Voorwaarden verschuldigd zal worden, onmiddellijk opeisbaar en betaalbaar zijn.
5. Het Opslagbedrijf is te allen tijde gerechtigd bedragen die hij te eniger tijd van de Opdrachtgever zal hebben te vorderen, te verrekenen met bedragen die het Opslagbedrijf te eniger tijd aan de Opdrachtgever zal zijn verschuldigd.
6. Het Opslagbedrijf heeft te allen tijde – ook voordat met de Werkzaamheden een aanvang wordt gemaakt – het recht om vooruitbetaling en/of een zekerheidsstelling te verlangen voor al hetgeen de Opdrachtgever verschuldigd is, kan of zal worden, alsmede voor al hetgeen het Opslagbedrijf verschuldigd is of kan worden overeenkomstig Artikel 24, artikel 52 lid 10 en/of Artikel 59 van deze Algemene Voorwaarden.

## ARTIKEL 54 PANDRECHT EN RETENTIERECHT

1. Tot zekerheid voor de betaling van al hetgeen het Opslagbedrijf van de Opdrachtgever, uit welken hoofde ook, te vorderen heeft of zal hebben, en jegens eenieder die afgifte daarvan verlangt, heeft het Opslagbedrijf het recht van retentie en het recht van pand op alle Zaken, overige goederen, gelden, documenten en/of geldswaarden die het Opslagbedrijf van of vanwege de Opdrachtgever onder zich heeft of zal verkrijgen dan wel aan de Opdrachtgever verschuldigd is of zal worden.
2. Het recht van retentie en het recht van pand kan door het Opslagbedrijf worden ingeroepen in het geval dat Opdrachtgever in staat van faillissement wordt verklaard of dreigt te worden verklaard, surseance van betaling aanvraagt of anderszins de vrije beschikking over zijn vermogen verliest of



dreigt te verliezen, indien hij een akkoord aan zijn schuldeisers aanbiedt, indien hij in gebreke is met de betaling van één of meerdere facturen dan wel in alle overige gevallen waarin het Opslagbedrijf het recht heeft of zou hebben om een recht van retentie of een recht van pand in te roepen.

3. Het retentie- en pandrecht strekken zich ook uit tot vorderingen in verband met voorgaande overeenkomsten met Opdrachtgever en tot eventuele schadepenningen die het Opslagbedrijf uit hoofde van verzekering voor de Opdrachtgever heeft geïncasseerd of zal incasseren en strekt tevens tot zekerheid voor drie jaren rente die Opdrachtgever over de vordering(en) als in dit Artikel bedoeld verschuldigd is.

4. Het Opslagbedrijf mag en zal de Opdrachtgever, alsmede eenieder die ten behoeve van of namens de Opdrachtgever Zaken aan het Opslagbedrijf toevertrouwt voor het verrichten van Werkzaamheden, beschouwen als een - door de Opdrachtgever gevolmachtigde - beschikkingsbevoegde tot het vestigen van een pandrecht op deze Zaken.

5. Wanneer de Opdrachtgever in verzuim is met de voldoening van hetgeen waarvoor het pand tot waarborg strekt, heeft het Opslagbedrijf het recht van parate executie met betrekking tot de Zaken en/of overige goederen, gelden, documenten en/of geldswaarden die aan het Opslagbedrijf zijn verpand. De verkoop zal geschieden op een markt door tussenkomst van een tussenpersoon overeenkomstig de regels en gebruiken die aldaar voor een gewone verkoop gelden. Het Opslagbedrijf behoudt zich evenwel het recht voor om de voorzieningenrechter van de bevoegde rechtbank te verzoeken op een afwijkende wijze tot verkoop over te mogen gaan.

6. Het Opslagbedrijf houdt, na voldoening van de kosten van executie, van de netto-opbrengst af het aan hem verschuldigde bedrag waarvoor hij pandrecht heeft. Het eventuele overschot wordt aan de Opdrachtgever uitgekeerd tenzij er derden-pandhouders of andere beperkt gerechtigden zijn, wier recht op de Zaken door de executie is vervallen, en/of tenzij schuldeisers op de Zaken of op de opbrengst daarvan beslag hebben gelegd, in welke gevallen het Opslagbedrijf zal handelen overeenkomstig het bepaalde in artikel 490b van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering.

## ARTIKEL 55 OPENBARE VERKOOP

1. Onverminderd het bepaalde in Artikel 54 is het Opslagbedrijf eveneens gerechtigd de hem toevertrouwde Zaken met inachtneming van de wettelijke bepalingen en plaatselijke gewoonten in het openbaar dan wel, in geval van een noodsituatie, op geschikte wijze, op kosten van de Opdrachtgever te (doen) verkopen en om zichzelf uit de opbrengst daarvan alle bedragen, die door de Opdrachtgever aan het Opslagbedrijf verschuldigd zijn, te voldoen, indien de Opdrachtgever in gebreke is om de door hem aan het Opslagbedrijf toevertrouwde Zaken na beëindiging van de Overeenkomst of op de overeengekomen dan wel aan het Opslagbedrijf medegedeelde tijd als bedoeld in Artikel 29, of op een eerder tijdstip in geval van één van de dringende redenen als genoemd in Artikel 7, terug te nemen.

2. Indien aannemelijk is dat de kosten bij openbare verkoop hoger zullen zijn dan de baten of indien geen koper gevonden wordt ondanks een redelijke poging daartoe, dan is het Opslagbedrijf gerechtigd om de Zaken te verwijderen, te doen verwijderen, te vernietigen of te doen vernietigen. De Opdrachtgever blijft alsdan aansprakelijk voor al hetgeen hij verschuldigd is vermeerderd met de kosten van de verwijdering of vernietiging.

3. In geval van openbare verkoop zal het Opslagbedrijf hetgeen van de opbrengst resteert na aftrek van alle kosten en alle vorderingen op of vanwege de Opdrachtgever of de Zaken, gedurende



vijf jaar ter beschikking van de Opdrachtgever houden, na welke termijn dit restant, indien dit niet is opgeëist, aan het Opslagbedrijf vervalt.

#### ARTIKEL 56 AANSPRAKELIJKHEID EN RISICO VAN DE OPDRACHTGEVER

1. Alle Werkzaamheden zullen geschieden voor rekening en risico van de Opdrachtgever.
2. De Opdrachtgever is aansprakelijk voor alle schaden, kosten en/of verliezen die ten nadele van het Opslagbedrijf, het personeel van het Opslagbedrijf en/of Gelieerde ondernemingen en/of het personeel daarvan, zijn veroorzaakt door de Opdrachtgever, door hem ingeschakelde derden, door personen die – al dan niet in dienst van de Opdrachtgever of van door Opdrachtgever ingeschakelde derden – ingevolge opdracht of met toestemming van de Opdrachtgever of ten behoeve van hem aanwezig zijn op het Terrein of aan boord van daaraan afgemeerde vaartuigen, dan wel door Zaken van de Opdrachtgever of van door Opdrachtgever ingeschakelde derden.
3. Onverminderd zijn aansprakelijkheid komen voor rekening van de Opdrachtgever alle schaden, kosten, verliezen en/of andere gevolgen welke voortvloeien uit of verband houden met de hierna volgende omstandigheden zonder dat aan deze opsomming een limitatief karakter mag worden ontleend:
  - a) de aard, soort, hoedanigheid en/of eigenschappen van de Zaken;
  - b) onjuiste, misleidende en/of onvolledige opgaven, aanduidingen, inlichtingen, mededelingen en/of Instructies alsmede gebreken aan de Zaken, transportmiddelen, verpakking en/of containers;
  - c) het niet naleven door de Opdrachtgever en/of door hem ingeschakelde derden, door personen die – al dan niet in dienst van de Opdrachtgever of van door Opdrachtgever ingeschakelde derden – ingevolge opdracht of met toestemming van de Opdrachtgever of ten behoeve van hem aanwezig zijn op het Terrein of aan boord van daaraan afgemeerde vaartuigen, van de van toepassing zijnde Overheidsvoorschriften; en/of
  - d) het niet voldoen van vaar- of voertuigen of andere transportmiddelen, verpakkingsmaterialen of containers aan Overheidsvoorschriften of anderszins daaraan gestelde vereisten.

#### ARTIKEL 57 AANSPRAKELIJKHEID VAN HET OPSLAGBEDRIJF

1. Het Opslagbedrijf is niet aansprakelijk voor schade aan of verlies van Zaken voordat die Zaken zich op het terrein bevinden of nadat die Zaken het terrein hebben verlaten, één en ander als bedoeld in Artikel 26.
2. Het Opslagbedrijf is nimmer aansprakelijk voor:
  - a) oponthoud, tijdverlies, overliggeld, staangeld of andere schaden of kosten ontstaan in verband met een afwijking van de volgorde van behandeling van vaar- of voertuigen of veroorzaakt door het - uit welken hoofde ook - niet bereikbaar, niet bruikbaar of reeds ingenomen zijn van het Terrein, ook niet indien tevoren reserveringen zijn gemaakt, dan wel indien die vaar- of voertuigen of andere transportmiddelen tevoren zijn aangemeld;



- b) de wijze van verdeling en omslag van verliezen, restanten en kosten bij gebruik van een gemeenschappelijke Opslagruimte;
- c) de juistheid en/of volledigheid van de op een door het Opslagbedrijf afgegeven Ceel of welke ander document ook voorkomende aanduidingen of opgaven betreffende de aard en de kwaliteit van de Zaken, en in het algemeen de juistheid en volledigheid van en/of de gevolgen voortvloeiende uit de omschrijving en/of aanduiding van de Zaken;
- d) enige verplichting, aansprakelijkheid of risico voortvloeiende uit de REACH Verordening;
- e) verliezen, schaden, kosten en/of andere gevolgen welke op enigerlei wijze mochten voortvloeien uit of verband houden met de afgifte van een (Duplicaat) Ceel;
- f) schade, verlies, vorderingen van derden, boeten en/of kosten, op welke wijze ook ontstaan, die het gevolg zijn van overmacht zoals gedefinieerd in Artikel 60 lid 1.

3. Onverminderd het elders in deze Algemene Voorwaarden bepaalde is het Opslagbedrijf niet aansprakelijk voor schade, verlies, vorderingen van derden, boeten en/of kosten, op welke wijze ook ontstaan, tenzij de Opdrachtgever bewijst dat die schade, dat verlies, die vorderingen van derden, die boeten en/of kosten veroorzaakt zijn door bewuste roekeloosheid van het Opslagbedrijf zelf of van personeel dat is belast met de leiding van de uitvoering van de Overeenkomst of van de Werkzaamheden van het Opslagbedrijf.

#### ARTIKEL 58 BEPERKING VAN AANSPRAKELIJKHEID

1. Indien het Opslagbedrijf aansprakelijk is, dan is zijn aansprakelijkheid beperkt tot ten hoogste een bedrag gelijk aan de dagwaarde van de beschadigde, verloren gegane of vernietigde Zaken op het tijdstip van beschadiging, verlies of vernietiging, echter tot een maximum van EUR 500,- per 1.000 kg van het beschadigde, verloren of vernietigde en voorts tot een maximum van EUR 500.000,- per gebeurtenis of reeks van gebeurtenissen uit één en dezelfde oorzaak ontstaan.
2. Indien het Opslagbedrijf aansprakelijk is, zal het Opslagbedrijf slechts de materiële schade die is ontstaan aan, dan wel het verlies van, de aan het Opslagbedrijf toevertrouwde Zaken zelf, vergoeden. Voor andere schade of ander verlies, zoals winstderving, bedrijfsschade, kosten, indirecte schade of indirect verlies, immateriële- of gevolgschade is het Opslagbedrijf nimmer aansprakelijk.
3. Indien meerdere personen met betrekking tot de Zaken tot schadevergoeding gerechtigd zijn, wordt het bedrag van de schadevergoeding, berekend volgens lid 1 van dit Artikel, over deze gerechtigden verdeeld naar evenredigheid van het bedrag van de door ieder van hen geleden en rechtens erkende schade.

#### ARTIKEL 59 VORDERINGEN VAN DERDEN

1. Onverminderd het bepaalde in Artikel 57 lid 3 met betrekking tot de daarin omschreven aansprakelijkheid van het Opslagbedrijf, zal de Opdrachtgever het Opslagbedrijf vrijwaren voor alle vorderingen van derden jegens het Opslagbedrijf dan wel het Opslagbedrijf schadeloos stellen voor schade betaald of verschuldigd aan derden:



- a) verband houdende met de door de Opdrachtgever aan het Opslagbedrijf toevertrouwde Zaken, dan wel met schade, kosten en/of verliezen veroorzaakt door de Opdrachtgever, door hem ingeschakelde derden, door personen die - al dan niet in dienst van de Opdrachtgever of van door de Opdrachtgever ingeschakelde derden - ingevolge opdracht of met toestemming van de Opdrachtgever of ten behoeve van hem aanwezig zijn op het Terrein of aan boord van daaraan gemeerde vaartuigen, dan wel verband houdende met de opslag of het verrichten van Werkzaamheden ter zake van Zaken van de Opdrachtgever;
- b) wegens schade, verliezen, kosten en verdere gevolgen voor die derden, op welke wijze ook ontstaan, verband houdende met het bepaalde in Artikel 56 lid 3 en Artikel 57.

## ARTIKEL 60 OVERMAGHT

1. Voor het Opslagbedrijf zullen, ongeacht hun oorsprong, onder meer de navolgende feiten – hetzij ieder voor zich, hetzij in een combinatie – overmacht opleveren:

- a) enig gebrek, eigen bederf of natuurlijke hoedanigheid van Zaken, kwaliteitsveranderingen van Zaken door verloop van tijd, isomerisatie, polymerisatie of andere (chemische) reacties, vorming van zaksel, van droes en van bezinksel, wegslinking, verdamping, condensatie, schimmel, gisting, roest, vergassing, indroging, inweging, uitslaan, stolling, bevrozing, smelten, lekkage, gewichtsverlies, bederf, schade door micro-organismen, knaagdieren, insecten, wormen of door ander ongedierte, schade veroorzaakt door andere zaken, alsmede al dan niet verborgen gebreken van het Terrein en/of de Opslagruimte, Pijpleiding, pompen, steigers, funderingen enz.;
- b) Overheidsvoorschriften, mobilisatie, oorlog, vordering, quarantainemaatregelen, epidemie, belemmering van de toegang tot Nederlandse havens of tot havens waar Zaken vandaan komen, in-, uit- en doorvoerverboden of -belemmeringen, beslagen, werkstaking, stiptheidacties, bezetting, blokkade, uitsluiting, sabotage, molest, opstootjes, oproer, plundering, terroristische acties, stagnatie in de toevoer van energie, en alle andere soortgelijke omstandigheden, of dreigingen daarvan;
- c) brand, rook, explosie, bluswater, atoomkernreacties, leidingbreuk, overstroming, dijkbreuk, storm, gevaren van de zee, vliegtuigrampen, sneeuw, ijsgang, dreigend ijsgevaar, storingen in de scheepvaart of in de met het Terrein in verbinding staande transportwegen te water of te land, gebreken aan verpakkingsmateriaal, aan containers en/of aan vervoermiddelen, vertraging in de aflevering van toevertrouwde Zaken, uitblijven of vertraagde aankomst van verpakkingsmateriaal, van containers of van vervoermiddelen, bedrijfsstoringen van welke aard ook op of buiten het Terrein;
- d) alle andere omstandigheden, die het Opslagbedrijf redelijkerwijze niet heeft kunnen vermijden of voorkomen of de gevolgen daarvan redelijkerwijze niet heeft kunnen verhinderen.

2. Het Opslagbedrijf is niet gehouden zijn verplichtingen na te komen gedurende en na de periode waarin overmacht of de gevolgen daarvan de nakoming van zijn verplichtingen bemoeilijken of verhinderen.



## ARTIKEL 61 TIJDELIJKE OVERMACHT OPDRACHTGEVER

Indien de Opdrachtgever door tijdelijke overmacht niet in staat is zijn verplichtingen voortvloeiend uit de Overeenkomst na te komen, heeft het Opslagbedrijf nadat de overmacht heeft opgehouden te bestaan, het recht nakoming door de Opdrachtgever te verlangen, ongeacht of deze nakoming als gevolg daarvan zou plaatsvinden vóór afloop van de tijd waarvoor de Overeenkomst is aangegaan dan wel daarna. Tijdelijke overmacht is voor de Opdrachtgever geen grond voor ontbinding van de Overeenkomst.

## ARTIKEL 62 VERJARING EN VERVAL VAN VORDERINGEN

1. Alle vorderingen tot vergoeding van schade, verlies, vorderingen van derden, boeten, kosten of anderszins jegens het Opslagbedrijf en/of jegens degenen als bedoeld in Artikel 63, vervallen indien zij niet schriftelijk ter kennis van het Opslagbedrijf zijn gebracht op of vóór het tijdstip waarop de Zaken het Terrein hebben verlaten in de zin van Artikel 26 lid 2 teneinde het Opslagbedrijf in staat te stellen die schade of dat verlies, respectievelijk die vorderingen, boeten of kosten, vast te kunnen stellen en waar nodig die maatregelen te nemen die het Opslagbedrijf nodig acht ter bescherming van zijn positie of die van zijn verzekeraars, één en ander op straffe van verval van de vordering.
2. Indien echter een schade aan dan wel geheel of gedeeltelijk verlies van Zaken als in lid 1 van dit Artikel bedoeld, door het Opslagbedrijf ter kennis van de Opdrachtgever is gebracht, dient Opdrachtgever zijn eventuele vorderingen voortspruitend daaruit, schriftelijk bij het Opslagbedrijf aan te melden binnen één week nadat het Opslagbedrijf de Opdrachtgever hierover in kennis heeft gesteld, doch - indien de Zaken het Terrein binnen de hier bedoelde week verlaten - eveneens uiterlijk op het tijdstip waarop de Zaken het Terrein zullen verlaten in de zin van Artikel 26 lid 2, op straffe van verval van de vordering.
3. Een vordering tot vergoeding van schade, verlies, vorderingen van derden, boeten, kosten of anderszins jegens het Opslagbedrijf en jegens degenen als bedoeld in Artikel 63, verjaart door het enkele verloop van 12 maanden en vervalt door het enkele verloop van 24 maanden. Deze termijnen beginnen te lopen na afloop van de dag van dagtekening van de kennisgeving respectievelijk aanmelding zoals bedoeld in lid 1 respectievelijk lid 2 van dit Artikel.

## ARTIKEL 63 WERKINGSSFEER VAN BESCHERMENDE BEPALINGEN

Al het personeel van het Opslagbedrijf of van Gelieerde ondernemingen, alle (onder)aannemers alsmede hun personeel, agenten en vertegenwoordigers van het Opslagbedrijf, of anderen die in dienst zijn van, een opdracht hebben ontvangen van, of zijn aangesteld door of namens het Opslagbedrijf, kunnen alle wettelijke en contractuele verweermiddelen, die het Opslagbedrijf ter afwering of beperking van zijn eigen aansprakelijkheid kan invoeren jegens de Opdrachtgever, zelfstandig invoeren, ongeacht of hun werkzaamheden verband houden met de relatie tussen de Opdrachtgever en de Terminal.



## ARTIKEL 64 OVERDRACHT VAN DE OVEREENKOMST

1. Het Opslagbedrijf zal gerechtigd zijn de rechten en/of verplichtingen onder de Overeenkomst over te dragen aan een Gelieerde onderneming van het Opslagbedrijf.
2. De Opdrachtgever zal gerechtigd zijn de rechten en/of verplichtingen onder de Overeenkomst over te dragen indien de Overeenkomst daarin voorziet en de daarin gestelde voorwaarden ter zake van die overdracht zijn nagekomen. Indien in de Overeenkomst hieromtrent niets is overeengekomen, kan de Opdrachtgever het Opslagbedrijf in een voorkomend geval verzoeken toestemming voor een dergelijke overdracht te verlenen. Het Opslagbedrijf is gerechtigd zijn toestemming op redelijke gronden te onthouden dan wel aan die overdracht nadere voorwaarden te verbinden.

## ARTIKEL 65 BESLISSENDE TEKST

1. Bij afwijking tussen de Nederlandse tekst van deze Algemene Voorwaarden of van andere voorwaarden waarnaar in deze Algemene Voorwaarden wordt verwezen en enige daarvan gemaakte vertaling, of in geval de Nederlandse tekst of enige daarvan gemaakte vertaling op verschillende wijze kan worden geïnterpreteerd, zal de Nederlandse tekst en/of de aan de Nederlandse tekst te geven uitleg beslissend zijn.
2. Mocht een der Artikelen van deze Algemene Voorwaarden geheel of gedeeltelijk ongeldig of onverbindend zijn of worden of nietig worden verklaard, dan wordt daardoor de geldigheid en verbindendheid van de overige Artikelen niet aangetast. In plaats van het ongeldige, onverbindende of nietig verklaarde Artikel of gedeelte daarvan wordt geacht een bepaling te zijn overeengekomen die wel geldig, verbindend en rechtens afdwingbaar is en die de bedoeling en geest van het ongeldige, onverbindende of nietig verklaarde Artikel het meest benadert.

## ARTIKEL 66 TOEPASSELIJK RECHT EN BEVOEGDE RECHTER

1. Alle Overeenkomsten tussen het Opslagbedrijf en de Opdrachtgever worden beheerst door Nederlands recht.
2. Alle geschillen die tussen het Opslagbedrijf en de Opdrachtgever mochten ontstaan en die onderworpen zijn aan deze Algemene Voorwaarden kunnen door de Opdrachtgever of door het Opslagbedrijf ter beslissing worden voorgelegd aan de bevoegde rechter van de dichtst bij de Opslagruimte gelegen zijnde Nederlandse rechtbank. Het Opslagbedrijf is echter bevoegd om vorderingen tegen de Opdrachtgever of ieder ander aanhangig te maken bij een andere bevoegde rechter, in het bijzonder de bevoegde rechter van de plaats van vestiging van degene tegen wie het Opslagbedrijf de betrokken vordering aanhangig wenst te maken.
3. Het in lid 2 van dit Artikel bepaalde laat het recht van Opslagbedrijf en Opdrachtgever onverlet om de bevoegde voorzieningenrechter te adiëren indien de situatie daartoe noopt.



#### ARTIKEL 67                    BESCHERMING PERSOONSGEGEVENS

Persoonsgegevens die door of namens de Opdrachtgever in het kader en ter uitvoering van de opdracht aan het Opslagbedrijf worden verstrekt, worden door het Opslagbedrijf slechts verwerkt in het belang van uitvoering van de opdracht en conform de geldende wet- en regelgeving, waaronder de Algemene Verordening Gegevensbescherming (AVG). In de overeenkomst tussen de Opdrachtgever en het Opslagbedrijf kunnen de waarborgen en uitgangspunten die het Opslagbedrijf in dit verband in acht zal nemen, nader worden uitgewerkt.

#### ARTIKEL 68                    AANHALING

Deze Algemene Voorwaarden kunnen worden aangehaald als de Algemene Voorwaarden voor Tankopslag in Nederland.

#### ARTIKEL 69                    GEDEPONEERDE VOORWAARDEN

Deze Algemene Voorwaarden zijn gedeponneerd in de Nederlandse en Engelse taal ter griffie van de Arrondissementsrechtbanken te Amsterdam, Dordrecht en Rotterdam. Zij zijn tevens te raadplegen op [www.votob.nl](http://www.votob.nl).